$((\land \in \subset \top \bigcirc R S27)$



Gebrauchs- und Wartungsanleitung

LESEN UND AUFBEWAHREN

Nector-Softwareversion: 11 Ventilsteuerung-Softwareversion: 0



ELEKTRISCHE SCHALTTAFELN FÜR KÄLTEANLAGEN



Vielen Dank, dass Sie sich für eine PEGO-Schalttafel entschieden haben.

Dieses Handbuch enthält detaillierte Informationen zur Installation, Verwendung und Wartung von elektrischen Schalttafeln der NECTOR-Serie. Unsere Produkte werden in Übereinstimmung mit den aktuellen Sicherheitsstandards im spezifischen Einsatzbereich von Kälte- und Klimaanlagen konzipiert und hergestellt. Eine andere Verwendung ist zulässig, sofern die Betriebsbedingungen, für welche die Schalttafel entworfen und hergestellt wurde, eingehalten werden.

Vor der Verwendung der Schalttafel ist es ratsam, dieses Handbuch vollständig zu lesen, wobei besonders auf die mit den unten beschriebenen Symbolen hervorgehobenen Teile zu achten ist:



Dieses Symbol wird angebracht, um Hinweise zu Installation, Verwendung und Wartung anzuzeigen



Dieses Symbol wird angebracht, um Hinweise von besonderer Bedeutung hervorzuheben.



Dieses Symbol wird angebracht, um das Verbot anzuzeigen, die angegebene Operation durchzuführen.



1

5

INHALTSVERZEICHNIS

EINFÜHRUNG

Soito E	1 1	Allgamaina Informationan	
Selle 5	1.1	Aligemente informationen	
Seite 6	1.2	Produktidentifikationscodes	
Seite 7	1.3	Gesamtabmessungen	
Seite 7	1.4	Produktidentifikationsdaten	
INSTAL	LATION	I	
Seite 8	2.1	Warnhinweise für den Installateur	2
Seite 8	2.2	Inhalt der Verpackung	
Seite 9	2.3	Installation der Schalttafel	
FUNKT	IONALIT	ΓÄT	
Seite 12	3.1	Vom NECTOR verwaltete Funktionen	3
TECHN	ISCHE E		
Soite 14	<u> </u>	Tachniacha Datan	4
Selle 14	4.1	rechnische Daten	
Seite 15	4.2	Garantiebedingungen	

DATENPROGRAMMIERUNG

Seite 15	5.1	Display-Beschreibung
Seite 16	5.2	Fronttastatur
Seite 17	5.3	Tastenkombinationen
Seite 18	5.4	Allgemeine Informationen
Seite 18	5.5	Symbole
Seite 18	5.6	Einstellung und Visualisierung des Sollwertes
Seite 18	5.7	Programmierung der ersten Ebene (Anwenderebene)
Seite 19	5.8	Parameterliste der ersten Ebene
Seite 20	5.9	Programmierung der zweiten Ebene (Installateur-Ebene)
Seite 20	5.10	Parameterliste der zweiten Ebene
Seite 23	5.11	Programmierung der dritten Ebene (Systemkonfigurationen)
Seite 23	5.12	Parameterliste der dritten Ebene
Seite 26	5.13	Anzeige der Sonden (schreibgeschützt)
Seite 26	5.14	Anzeige der Sonden- Parameterliste
Seite 27	5.15	Datenaufzeichnung
Seite 27	5.16	Speichern von Daten auf USB
Seite 30	5.17	Software-Aktualisierung
Seite 30	5.18	Parameter exportieren / importieren
Seite 31	5.19	Einschalten des Reglers
Seite 31	5.20	Betriebsart
Seite 32	5.21	Konfiguration des Verdampfers
Seite 32	5.22	Manuelle Aktivierung/Deaktivierung der Abtauung
Seite 33	5.23	Heißgas-Abtauung
Seite 33	5.24	Thermostatisch gesteuerte Widerstandsabtauung
Seite 33	5.25	Anzeige der Raumtemperatur während der Abtauung
Seite 33	5.26	Ändern der Einstellungen für Datum und Uhrzeit
Seite 33	5.27	Abpumpfunktion
Seite 34	5.28	Passwortschutz
Seite 34	5.29	Tag/Nacht-Funktion
Seite 34	5.30	Notfunktion bei defekter Raumsonde (E0)
Seite 35	5.31	Lüfterdrehzahl-Verwaltung- 0-10V-Ausgang
Seite 37	5.32	Kaltwassermanagement
Seite 38	5.33	Zellentürmikroschalter-Verwaltung
Seite 38	5.34	Befeuchtung- und Entfeuchtung Management
Seite 39	5.35	Ventilsteuerungsmanagement
Seite 39	5.35.1	Liste der Ventilsteuerparameter
Seite 44	5.35.2	Laden von Standardwerten basierend auf dem EEV-Parameter
Seite 44	5.35.3	Tabelle der Kältemitteltemperaturen
Seite 45	5.35.4	Positionierung von Ventilsteuersonden

ÜBERWACHUNG

OBEILI	AVIIVII		0
Seite 46	6.1	Anschlusskonfiguration	
Seite 50	6.2	App myPego	
Seite 54	6.3	Integrierter Webserver / HTTP-Zugang	
Seite 61	6.4	Telenet-Überwachung / Überwachungssystem	
Seite 61	6.5	Modbus-RTU-Protokoll	
DIAGNO	DSTIK		7
Seite 62	7.1	Diagnostik	
Seite 64	7.2	Liste der Ventilsteuerungsalarme	
WARTU	NG		8
Seite 65	8.1	Allgemeine Sicherheitsregeln	
Seite 66	8.2	Regelmäßige Überprüfung	
Seite 67	8.3	Ersatzteile und Zubehör	
Seite 67	8.4	Reinigung der Schalttafel	
Seite 67	8.5	Entsorgung	
ANHÄN	GE		9
Seite 68	A.1	EU-Konformitätserklärung	
Seite 69	Α2	NECTOR200S27 Anschlussplan	

6

Seite 69A.2NECTOR200S27 AnschlussplanSeite 70A.3Anschlussplan der Ventilsteuerung (NECTORS27)

NECTORS27

EINFÜHRUNG

ALLGEMEINES

BESCHREIBUNG:

1.1

NECTORS27 NECTOR ist eine Schalttafel für Kühlzellen mit einphasigen Verdichtern bis zu 2HP oder fernsteuerung, welche die Datenlogger-Funktion, verschiedene Konnektivitätsfunktionen und die Verwaltung der Verdampferüberhitzung durch die Steuerung des bipolaren motorisierten elektronischen Expansionsventils integriert. Sie entspricht der Verordnung (EG) 37/2005 und der entsprechenden Norm EN 12830, den Richtlinien 89/108/EWG, 92/2/EWG und den italienischen Gesetzesdekreten Nr.110 vom 27.01.92 und Nr.493 vom 25.09.95, welche die Aufzeichnung der Temperatur von Tiefkühlkost und die Aufbewahrung der entsprechenden Daten für mindestens ein Jahr vorschreiben.

NECTORS27 ermöglicht die komplette Verwaltung aller in einer Kälteanlage vorhandenen Komponenten und speichert die wichtigsten Parameter (Status der Fühler und digitalen Eingänge) dies ermöglicht eine schnelle tägliche Datenanalyse über die Smartphone-App oder eine tiefergehende Analyse über das Programm TeleNET, mit dem es sehr einfach ist, Grafiken zu organisieren, abzufragen und auszudrucken.

ANWENDUNGEN:

- Komplette Verwaltung von einphasigen Kältesystemen bis zu 2HP statisch oder belüftet, mit Verweilzeit oder elektrischer Abtauung, mit direktem oder Abpumpen-Verdichterstopp in Kombination mit Datalogger-Funktion / Fernsteuerung.
- Verwaltung der einphasigen Verdampfereinheit mit Freon-Magnet-Zustimmung oder Fernsteuerung der Verflüssigereinheit in Kombination mit Datalogger-Funktion / Fernsteuerung.

HAUPTMERKMALE:

- Direkte Verwaltung von Verdichter, Heizwiderständen zur Abtauung, Verdampferventilatoren, Zellenbeleuchtung.
- Datenlogger-Funktion mit Aufzeichnung von bis zu 2 Jahren Raumtemperatur und zugehörigen Alarmen. Gerätebezeichnung: EN 12830, S, A, 1, Messbereich: -45T+99°C.
- Befeuchtungs-/Entfeuchtungsfunktion mit einem dedizierten Feuchtigkeitssensor 4-20mA.
- Drehzahlmverwaltung des Verflüssigerlüfters mit 0-10V-Analogausgang und dedizierter Drucksonde.
- Drehzahlmverwaltung des Verdampferlüfters mit konfigurierbarem 0-10V-Analogausgang.
- Abtauverwaltung bei Stillstand, Widerstand, Heißgas oder thermostatisch geregeltem Widerstand.
- Möglichkeit, Abtauungen in Echtzeituhr durchzuführen.
- Direkte Verwaltung der Magnetspule für die Heißgasabtauung.
- Verwaltung des Doppelverdampfers mit doppelter Abtauendsonde.
- Notbetrieb (bei defektem Umgebungssonde).
- Abpumpfunktion.
- Konfigurierbarer Kalt-/Warm-Modus.
- Modulierende Kaltwasserventilsteuerung.
- Energieeinsparung (Tag/Nacht-Sollwertmanagement, intelligente Abtauung)
- Sofortige Aufzeichnungsfunktion von Alarmereignissen und digitalen Eingängen.
- Daten auf externen USB-Speicher herunterladen.
- Software-Aktualisierung-Funktion über USB.
- Import / Export von Parametern über USB.
- Backup-Batterie, die bei Ausfall der Hauptstromversorgung die Echtzeitaufzeichnungen von Temperatur und Luftfeuchtigkeit aktiv hält.

- Steuerelektronik mit großem Display und bedienerfreundlicher TOUCH-Tastatur.
- Möglichkeit, alternativ auf dem Display die Temperatur und die Luftfeuchtigkeit zu visualisieren
- Integrierter magnetothermischer Schutzschalter zum Schutz und zur Isolierung des Kühlgeräts.
- Wi-Fi, Ethernet und Bluetooth (BLE) Konnektivität.
- Bluetooth-Funktionen: Vollständige Fernsteuerung des Geräts, Konfiguration der Verbindungseinstellungen, Anzeige der Tageshistorie und des Anlagenstatus.
- Cloud-Funktionen (Funktion durch Abonnement aktiviert): Anzeige des Systemstatus in Echtzeit; Anzeige der Parameter und des Tagesverlaufs; Empfang von Alarmbenachrichtigungen in Echtzeit. Vollständige Fernsteuerung des Instruments, falls durch Parameter cCL freigegeben.
- Integrierter lokaler Webserver.
- 7 konfigurierbare digitale Eingänge (auf 16 Arten).
- 2 konfigurierbare digitale Ausgänge (auf 12 Arten).
- RS485 zum Anschluss an das TeleNET- oder ModBUS-Überwachungsnetzwerk
- Programm "TeleNET Datalogger", das kostenlos von der Website www.pego.it heruntergeladen werden kann, zum Speichern und Abfragen der mit dem USB-Speicher von den NECTOR-Schalttafeln heruntergeladenen Daten.

EIGENSCHAFTEN DER INTEGRIERTEN VENTILSTEUERKARTE:

- Ansaugtemperatur- und Verdampfungsdrucksonde für die PID-Steuerung der Verdampferüberhitzung.
- Steuerung des elektronischen Expansionsventils STEPPER mit 24VdC-Stromversorgung.
- Kompatibel mit 26 Arten von Kältemittelgasen: R404A, R134a, R22, R407A, R407F, R407H, R410A, R450A, R507, R513A, R744 (CO₂), R449A, R290, R32, R448A, R452A, R600, R600a, R1270, R1234ze(E), R23, R717 (NH₃), R454C, R515B, R471A, R455A.
- Zugriff auf Parameter über den seriellen RS485-Anschluss der Hauptelektronikplatine NECTORS27.
- Vereinfachte Parameterprogrammierung mit 5 Vorkonfigurationen für verschiedene Anwendungen des elektronischen Expansionsventils.
- USB-Eingang für Export-/Importparameter und Software-Update.
 - 1.2

PRODUKT-IDENTIFIZIERUNGSCODES

NECTOR200S27	 Zellensteuerung und -verwaltung mit einphasigem Verdichter bis zu 2HP statisch oder belüftet und Datalogger-Funktion (bis zu 2 Jahre Aufzeichnung). USB-Steckplatz zum Herunterladen von Daten. Allgemeiner magnetothermischer Schutzschalter 16A Kurve C, Id=300mA. Ausgänge mit spannungsfreien Kontakten. Wi-Fi- und Bluetooth-Konnektivität.
	Notfall-batterie. Elektronische Steuerplatine des elektronischen Expansionsventils STEPPER mit 24-V-DC-Stromversorgung.



1.3

AUSSENMASSE

Maße in mm:



1.4

PRODUKTIDENTIFIKATIONSDATEN

Das in diesem Handbuch beschriebene Gerät besitzt seitlich ein Schild mit seinen Identifikationsdaten:

- Herstellername
- Gerätecode
- Seriennummer
- Produktionsdatum
- Versorgungsspannung
- Stärke des Schutzes

MADE IN ITALY	Standards: EN61326-1+A1+A EN12830 EN6100 EN61000-6-3 EN60730-1/-2-9 EN13485 EN13486	Code: 2+A31 S.N.: 0-6-1 S.N.: MFG Date: Power supply: Power: Protection:	NECTOR200 23000000001 13/03/23 110/240Vac 50-6 5W Max IP65	0Hz
	2014/35/UE	Suitabil	ity for storage:	S
	2014/30/UE	Climatic	Environment:	A
	RoHS compliant	A	ccuracy Class:	1

INSTALLATION

2.1

WARNHINWEISE FÜR DEN INSTALLATEUR

- Das Gerät muss an Orten installiert werden, die den Schutzgrad beachten und das Gehäuse muss soweit wie möglich unversehrt bleiben, wenn die Bohrungen für die Aufnahme der Kabel- und /oder Rohrverschraubungen ausgeführt werden.
- Vermeiden Sie die Verwendung von mehradrige Kabeln, in denen Leiter vorhanden sind, die an induktive und Leistungsladungen und an Signalleiter wie Sonden und Digitaleingänge verbunden sind.
- Halten Sie die Stromkabel getrennt von den Batteriekabeln.
- Vermeiden Sie Versorgungskabel mit Signalkabeln (Sonden und Digitaleingänge) in den gleichen Kabelkanälen.
- Verwenden Sie nur Kabelverschraubungen aus Kunststoff.
- Reduzieren Sie die Länge der Kabelverbindungen auf des kleinstmögliche Maß, um zu vermeiden, dass die Kabel sich zu einer Spirale formen, was schädliche Folgen durch mögliche induktive Auswirkungen auf die Elektronik haben kann.
- Alle in der Verkabelung verwendeten Leiter müssen so bemessen sein, dass sie die zu versorgende Last tragen.
- Falls die Sonden verlängert werden müssen, Ist es erforderlich, daß es Leiter mit angemessenem Querschnitt eingesetzt werden, der auf alle Fälle nicht unter 1mm² betragen darf. Die Verlängerung oder Verkürzung der Fühler könnte die Werkskalibrierung verändern; überprüfen und kalibrieren Sie sie daher durch direkten Vergleich mit einem geprüften und von ACCREDIA zertifizierten Thermometer.

2.2

INHALT DER VERPACKUNG

Das elektronische Regler NECTOR ist für Montage und Verwendung mif folgendem ausgestattet:

- Nr. 3 Dichtungen, die zwischen der Befestigungsschraube und dem Gehäuseboden einzusetzen sind.
- Nr. 1 Kurzanleitung.
- Nr. 1 NTC-Sonde 10K 1% schwarz 1,5m lang.
- Nr. 1 NTC-Sonde 10K 1% schwarz 3m lang.
- Nr. 1 NTC-Sonde 10K 1% gelb 3m lang.
- Nr. 1 NTC-Armbandsonde (Durchmesser: 4÷30 mm), 1,5 m lang.
- Nr. 1 Kalibrierbericht.

2.3

INSTALLATION DER SCHALTTAFEL

- Abb. 1: Drücken Sie die Tasten an den Seitentüren, um sie aus der verriegelten Position zu lösen.
- Abb. 2: Heben Sie die beiden Seitentüren an und schrauben Sie die vier Schrauben ab, welche die Vorderseite am Boden befestigen.

Abb. 3: Öffnen Sie die Vorderseite der Box, indem Sie sie anheben und die beiden Scharniere bis zum Anschlag schieben. Biegen Sie die Scharniere und drehen Sie die Vorderseite um 180° nach unten, um auf das Innere der Schalttafel zuzugreifen.

> Wenn eine Pufferbatterie vorhanden ist, achten Sie auf die Kabel und trennen Sie diese.

> Entfernen Sie dann den Akku, indem Sie die beiden Befestigungsschrauben der Halterung lösen.





Abb. 4: Befestigen Sie den Boden des Kastens mithilfe der drei bereits vorhandenen Löcher mit drei Schrauben entsprechender Länge im Verhältnis zur Dicke der Wand, an der das Paneel befestigt werden soll. Legen Sie eine Gummiunterlegscheibe (mitgeliefert) zwischen jede Befestigungsschraube und den Boden der Box. Dann die Batterie wieder zusammenbauen (falls vorhanden).





Stellen Sie alle elektrischen Anschlüsse gemäß den beigefügten Plänen für das entsprechende Modell her (siehe die entsprechenden Tabellen in den ANHÄNGEN). Um die elektrischen Verbindungen zuverlässig herzustellen und den Schutzgrad des Kastens zu erhalten, ist es ratsam, geeignete Kabelpressen und/oder Rohrpressen zu verwenden, um die gesamte Verdrahtung festzuziehen. Es wird empfohlen, den Durchgang der Leiter in der Schalttafel so ordentlich wie möglich zu verteilen, insbesondere die Leistungsleiter fern von den Signalleitern zu halten. Verwenden Sie eventuelle Klemmschellen.

Hinweis: Bauen Sie niemals die elektronischen Platinen ab.

Abb. 5: Schließen Sie die Frontplatte, indem Sie sie um 180° drehen. Stellen Sie sicher, dass sich alle Kabel im Inneren der Box befinden, schließen Sie die Batterie (falls vorhanden) wieder an und ziehen Sie die 4 Befestigungsschrauben fest. Schalten Sie die Schalttafel ein und führen Sie eine genaue Ablesung / Programmierung aller eingestellten Parameter durch.





Auf allen, an das elektronische Regler NECTOR verbundenen Ladungen Schutzvorrichtungen vor Überstrom durch Kurzschlüsse installieren, um die Beschädigung der Vorrichtung zu vermeiden. Jeder Vorgang des Eingriffs und/oder der Wartung muss nach der Abtrennung der Schalttafeln von der Stromversorgung und von allen möglichen induktiven und Leistungsladungen abgetrennt werden, an die er verbunden ist, erfolgen; dies, um die maximale Sicherheit für den Bediener zu gewährleisten.



FUNKTIONALITÄT

VOM NECTOR VERWALTETE FUNKTIONEN

- Direkte Verwaltung von Verdichter, Heizwiderständen zur Abtauung, Verdampferventilatoren, Zellenbeleuchtung.
- Visualisierung und Einstellung der Temperatur der Zelle mit Dezimalpunkt.
- Befeuchtungs-/Entfeuchtungsfunktion mit einem dedizierten Feuchtigkeitssensor 4-20 mA.
- Menü Sondeanzeige (Raumtemperatursonde, Verdampfertemperatursonde, Datenlogger-Temperatursonde, zweiter Verdampfertemperatursonde oder Produkttemperatursonde, Feuchtesonde oder Drucksonde).
- Aufzeichnung von sieben unabhängigen digitalen Eingängen.
- Aktivierung/Deaktivierung Kontrolle der Anlage.
- Signalisierung von Systemalarmen: Sondefehler, Alarm für minimale und maximale Raumtemperatur/Datenlogger, differenzierte Verdichterschutzfunktionen (thermisch, Druckschalter, Nieder- oder Hochdruck, Öldruckschalter), Alarm "Mann im Raum", Alarm für schwache Batterie, Alarm für offene Tür, Alarm für Raumbeleuchtung, Alarme für Verflüssiger- und Verdampferlüfter nur im Display.
- Verwaltung der Verdampferlüfter ein/aus oder mit Drehzahlregelung mit 0-10V Ausgang.
- Automatisches und manuelles Abtaumanagement (statisch, Widerstand, Heißgas oder thermostatisch gesteuerter Widerstand).
- Verwaltung der intelligenten Abtauungen zur Optimierung des Verbrauchs.
- Echtzeituhr für Abtauungen.
- Direkte Verwaltung der Magnetspule für die Heißgasabtauung.
- Verwaltung des Doppelverdampfers mit doppelter Abtauendsonde.
- Notbetrieb (bei defektem Umgebungssonde).
- Abpumpfunktion.
- Konfigurierbarer Kalt-/Warm-Modus.
- Modulierende Kaltwasserventilsteuerung.
- Tag/Nacht-Modus (Energiesparen).
- Verwaltung und direkte Steuerung von Motor-Verdichter-Einheiten bis zu 2HP mit potentialfreien Kontakten.
- Aktivierung der Zellenbeleuchtung über einen Taster an der Schalttafel oder einen Mikroport.
- Passwortfunktion zur Verwaltung von 4 Ebenen des Zugriffs auf Geräteparameter.
- 2 Hilfsrelais mit parametrierbarer Aktivierung.
- Aufzeichnung von Temperaturen und Temperaturalarmen mit einer Datenverfügbarkeit von bis zu zwei Jahren (Gerät entspricht EN 12830).
- Sofortige Aufzeichnungsfunktion von Alarmereignissen und digitalen Eingängen.
- RS485 zum Anschluss an das TeleNET- oder ModBUS-RTU-Überwachungs- / Überwachungsnetz.
- USB-Steckplatz zum Herunterladen von Daten.
- Software-Aktualisierung-Funktion von USB.



^{3.1}

- Import / Export von Parametern über USB.
- Allgemeiner magnetothermischer Schutzschalter 16A Kurve C, Id=300mA.
- Backup-Batterie, die bei Ausfall der Hauptstromversorgung die Echtzeitaufzeichnungen von Temperatur aktiv hält (falls vorhanden).
- Wi-Fi, Ethernet und Bluetooth (BLE) Konnektivität.
- Bluetooth-Funktionen: Vollständige Fernsteuerung des Geräts, Konfiguration der Verbindungseinstellungen, Anzeige der Tageshistorie und des Anlagenstatus.
- Cloud-Funktionen (Funktion durch Abonnement aktiviert): Anzeige des Systemstatus in Echtzeit; Anzeige der Parameter und des Tagesverlaufs; Empfang von Alarmbenachrichtigungen in Echtzeit. Vollständige Fernsteuerung des Instruments, falls durch Parameter cCL freigegeben.
- Integrierter lokaler Webserver.
- Anzeige von Ventilsteuerungsparametern und Alarmen direkt auf dem Hauptdisplay des NECTORS27 oder in der myPego-App (über Bluetooth oder Cloud).
- Ansaugtemperatur- und Verdampfungsdrucksonde für die PID-Steuerung der Verdampferüberhitzung.
- Schrittweise Steuerung des elektronischen Expansionsventils mit 24-V-DC-Stromversorgung.
- Kompatibel mit 26 Arten von Kältemittelgasen: R404A, R134a, R22, R407A, R407F, R407H, R410A, R450A, R507, R513A, R744 (CO₂), R449A, R290, R32, R448A, R452A, R600, R600a, R1270, R1234ze(E), R23, R717 (NH₃), R454C, R515B, R471A, R455A.
- Vereinfachte Parameterprogrammierung mit 5 Vorkonfigurationen für verschiedene Anwendungen des elektronischen Expansionsventils.



TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

Stromversorgung					
Spannung			110 - 240 V~ (± 10%)		
Frequenz			50-60Hz		
Max. aufgenommene Leistung (nur elektr	onisches Steuergerät	t)	10 W		
Klimatische Bedingungen					
Arbeitstemperatur				0T50 °C	
Lagertemperatur				-20T60 °C	
Relative Luftfeuchtigkeit (nicht kondensie	rend)		I	Weniger als 90% Hr	
Allgemeine Eigenschaften					
Art der anschließbaren Sonden				NTC 10K 1%	
Auflösung			0,1°C		
Messbereich				-45T99°C	
Genauigkeitsklasse				1	
Merkmale der Aufnahmefunktion					
Maximale Anzahl von Aufnahmen im internen	Speicher ohne Übersch	nreibe	n	83460	
Allgemeiner elektrischer Schutz	Bipolarer magnetotherm	nische	r Schutzscha	alter 16A, C-Kurve Id=300mA	
Eingänge					
Analogeingänge für NTC-Fühler				5	
Konfigurierbare digitale Eingänge				7	
4-20mA Eingänge				2	
Ausgänge (Kontakte ohne Spannung)				Art der Abschaltung	
Verdichter	1500W (AC3) 30A			J	
Widerstände	3000W (AC1) 30A				
Ventilatoren	500W (AC3) 16A				
	800W (AC1)			Relaiskontakte 1B	
Zellenbeleuchtung	oder 100 W für LED	-Leuc	hten 16A	(Mikrounterbrechung)	
Konfigurierbarer Ausgang 1	100W AC1 10A				
Konfigurierbarer Ausgang 2	100W AC1 10A				
Isolierung zv	wischen den Relaisau	ısgän	gen: 2500\	/	
Analoge Ausgänge			-		
0-10V-Ausgang				1	
Ausgänge mit Spannung					
Motorisiertes Ventil (siehe Tabelle zur Ve	ntilkompatibilität)		Bipolares	Ventil (4 Drähte): max. 0,8 A	
Abmessungen					
Dimensionen			300x200x1	100mm	
Isolierungs- und mechanische Eigense	chaften				
Schutzgrad Gehäuse				IP65	
Gehäusematerial			PC selbstlöschend		
Art der Isolierung			Klasse II		
Umweltbelastung			÷	3, normale Situation	
Ball pressure test temperature		75°C die	°C für die Kunststoffabdeckung und 100°C für die stromführenden Kunststoffkomponenten.		
Bezeichnung					
Normen-Referenz				EN 12830	
Angemessenheit			S (Aufbewahrung)		
Art der Klimaumgebung			A		
Genauigkeitsklasse			1		
Messbereich				°C	
Batterie (optional)					
Spannung				12 V	
Тур				Ni-Mh 1300 mAh	
Volle Ladezeit			26 h		
Autonomie (Betrieb mit geladener Pufferb	oatterie)			40 h	

Pego

4.2

GARANTIEBEDINGUNGEN

Die elektronischen Regler der Serie **NECTORS27** sind für alle Herstellungsfehler 24 Monate ab dem Datum, das auf dem Identifikationscode des Produkts angegeben ist, garantiert.

Im Falle eines Defekts ist das Gerät mit geeigneter Verpackung <u>unter Angabe der</u> <u>Rücksendeberechtigungsnummer</u> an unser Werk oder an eine autorisierte Kundendienststelle zu senden.

Der Kunde hat das Recht auf eine Reparatur des defekten Apparats, Ersatzteile und Arbeitsstunden inbegriffen. Die Kosten und die Transportrisiken sind zu Lasten des Kunden.

Jeder Eingriff während der Garantiezeit verlängert und erneuert aber diese nicht. Von der Garantie sind ausgeschlossen:

- Schäden durch Manipulation, Nachlässigkeit, Unerfahrenheit oder unangemessene Montage des Apparats.
- Nicht ordnungsgemäße Montage, Verwendung und Wartung, so wie dies hingegen in den Vorschriften und Anleitungen vorgesehen ist, die dem Apparat beiliegen.
- Reparaturen, die durch unbefugtes Personal ausgeführt werden.
- Schäden durch Naturereignisse, wie Blitze, Naturkatastrophen, etc.

In diesen Fällen müssen die Reparaturkosten vom Kunden übernommen werden.

Der Eingriff unter Garantie kann abgewiesen werden, falls der Apparat verändert oder umgeändert wurde.

In keinem Fall haftet **Pego S.r.I.** für den Verlust von Daten oder Informationen, Kosten für Ersatzgüter oder -dienstleistungen, Schäden an Eigentum, Personen oder Tieren, Umsatz- oder Gewinnausfälle, Betriebsunterbrechungen, direkte, indirekte, zufällige, Eigentums-, Deckungs-, Straf-, Sonder- oder Folgeschäden, die in irgendeiner Weise verursacht werden, sei es durch vertragliche, außervertragliche oder durch Fahrlässigkeit oder sonstige Haftung, die sich aus der Verwendung des Produkts oder seiner Installation ergibt.

Fehlfunktionen durch Manipulationen, Erschütterungen, unsachgemäße Installation führen automatisch zum Erlöschen der Garantie. Alle Angaben in dieser Anleitung und die Betriebsbedingungen des Gerätes sind zu beachten.

Pego S.r.l. lehnt jegliche Haftung für mögliche Ungenauigkeiten, die in diesem Handbuch enthalten sind, ab, wenn diese auf Druck- oder Schreibfehler zurückzuführen sind.

Pego S.r.l. behält sich das Recht vor, an den eigenen Produkten unter Beibehaltung der grundlegenden Eigenschaften Änderungen, die für notwendig oder nützlich gehalten werden, ohne die Pflicht der Vorankündigung vorzunehmen.

Jede neue Ausgabe des Handbuchs der Pego-Produkte, ersetzt alle vorherigen Ausgaben.

Soweit nicht ausdrücklich angegeben, werden bei der Garantie die geltenden Gesetzesvorschriften und vor allem Artikel 1512 des Zivilgesetzbuchs angewandt. Bei Rechtsstreitigkeiten ist der Gerichtsstand von Rovigo zuständig.



S. 14



NECTORS27

DATENPROGRAMMIERUNG



0	AUSGESCHÄLTET: System im Stand-By GRÜN: System aktiv, keine Anrufe. BLAU: System aktiv, Aufruf Kühlbetrieb. ORANGE: Temperaturvoralarm. GELB: System Aktiv, Abtauung läuft (oder Heißanruf). ROT FIX: Temperaturalarm zurückgekehrt. ROT BLINKEND: Alarm aktiv.
2	LICHTSYMBOL Fix eingeschaltet: Licht im Kühlraum an. Blinken: Licht im Kühlraum an, für Türschalter.
B	KALT-SYMBOL Fix eingeschaltet: Verdichter-Anruf. Blinkt an: Kompressoraufruf wartet auf Verzögerung (Parameter C1).
4	LÜFTER-SYMBOL Fix eingeschaltet: Verdampferlüfter in Funktion.
6	ABTAUUNG-SYMBOL Fix eingeschaltet: Abtauung läuft. Blinkend: Abtropfunf läuft.
6	WARM-SYMBOL Fix eingeschaltet: Heizwiderstände-Anruf.
7	INTERNETVERBINDUNG-SYMBOL Fix eingeschaltet: Gerät an Internet verbunden (über WLAN oder Ethernet).

Rev. 01-25

GEBRAUCHS- UND WARTUNGSANLEITUNG

S. 15

8	BLUETOOTH-VERBINDUNG-SYMBOL Fix eingeschaltet: Ferngerät über Bluetooth verbunden. Blinkend: Warten auf Verbindung von Ferngeräten.
9	CLOUD-VERBINDUNG-SYMBOL Fix eingeschaltet: Gerät an Pego Cloud verbunden.
Ð	DATALOGGER-SYMBOL Fix eingeschaltet: Datenlogger aktiv (Aufnahmen im internen Speicher, int anders als 0).
0	HAUPTDISPLAY Zeigt die aktuelle Temperatur (bzw. die aktuelle Luftfeuchtigkeit), den Wert der Parameter und die Kennzeichnung aller aktiven Alarme an.
12	EEV-AUSGANGSSTATUS-SYMBOL LED EIN: Motorisiertes Ventil geöffnet LED AUS: Motorisiertes Ventil geschlossen.
3	SYMBOL FÜR BEFEUCHTEN / ENTFEUCHTEN Fix eingeschaltet: Befeuchtungsruf aktiv. Blinkend: Entfeuchtungsruf aktiv.

VORDERE TASTATUR







5.2

5.3

TASTENKOMBINATION





Drücken Sie SET (1) und (▲) oder (▼), um den Wert des aktuell angezeigten Sollwerts oder Parameters zu erhöhen oder zu verringern.



SPEICHERN VON DATEN AUF USB-SPEICHER

Wenn Sie diese Taste 5 Sekunden lang drücken, werden die Daten aus dem internen Speicher im USB-Speicher gespeichert. Wählen Sie mit den Tasten ([•]) und ([•]) das Exportformat und bestätigen Sie mit der Taste 1 **(SET)**.



BLUETOOTH-AKTIVIERUNG

Bei 5 Sekunden Betätigung wird die Bluetooth-Funktion aktiviert (Verbindung über Smartphone mit der myPego App)



ANZEIGE DER SONDEN

Wird sie einige Sekunden lang gedrückt, ermöglicht sie den Zugriff auf das Menü zur Anzeige der Sonden / Analogausgang / Batteriestatus.



PROGRAMMIERUNG DER 1. EBENE

Wenn sie einige Sekunden lang gedrückt werden, ermöglichen sie den Zugriff auf das Programmiermenü der ersten Ebene. Wenn sie innerhalb eines Menüs einige Sekunden lang gedrückt werden, speichern sie die beim Verlassen des Menüs vorgenommenen Einstellungen.



PROGRAMMIERUNG DER 2. EBENE (INSTALLATEUR-EBENE)

Wenn sie für einige Sekunden gedrückt werden, ermöglichen sie den Zugriff auf das Programmiermenü der zweiten Ebene.



PROGRAMMIERUNG DER 3. EBENE (SYSTEMKONFIGURATION)

Wenn sie für einige Sekunden gedrückt werden, ermöglichen sie den Zugriff auf das Programmiermenü der dritten Ebene.



PROGRAMMIERUNG DER VENTILSTEUERUNG

Wenn sie einige Sekunden lang gedrückt werden, ermöglichen sie den Zugriff auf das Menü zum Lesen und Konfigurieren der Ventilsteuerungsparameter.



ALLGEMEINES

Aus Sicherheitsgründen und aus Gründen der größeren Praxistauglichkeit für den Bediener bietet das **NECTOR**-System drei Ebenen der Parameterprogrammierung an: die erste für die Konfiguration von Parametern, die vom Benutzer häufig geändert werden können, die zweite reserviert für den Installateur für die Programmierung der Parameter, die sich auf die verschiedenen Betriebsmodi beziehen, und die dritte reserviert für den Installateur, welcher der Konfiguration des Systems gewidmet ist.

Wenn Sie auf der ersten Ebene programmieren, können Sie nicht direkt auf die zweite oder dritte Ebene zugreifen, denn Sie müssen das Programmiermenü vorher verlassen.

Darüber hinaus stellt **NECTORS27** eine weitere Programmierebene zur Verfügung, die die Konfiguration der Parameter der integrierten Ventilsteuerung und das Auslesen der daran angeschlossenen Sonden ermöglicht.

5.5

5.4

SYMBOLIK

Aus praktischen Gründen geben wir mit den Symbolen:

- (▼) die Taste DOWN . welche die Funktionen von Verringerung des Werts und Zwangsabtauen ausführt, an.

EINSTELLUNG UND SOLLWERT-VISUALISIERUNG

- 1. Die **Taste SET** drücken, um den derzeitigen Wert von **SETPOINT** (Temperatur) zu visualisieren.
- 2. Wenn sie die **Taste SET** gedrückt halten und eine der Tasten (▲) oder (▼) drücken, ändert sich der **SOLLWERT.**
- Die Taste SET loslassen, um zur Visualisierung der Zellentemperatur zur
 ückzukehren, die Speicherung der vorgenommenen Änderungen erfolgt automatisch.

5.7

PROGRAMMIERUNG DER 1. EBENE (Anwenderebene)

Zum Zugang zum Menü der Konfiguration der ersten Ebene ist Folgendes notwendig:

- 1. Gleichzeitig für einige Sekunden die Tasten (▲) und (▼) drücken und gedrückt halten, bis der erste Programmierparameter auf dem Display erscheint.
- 2. Die Tasten (▲) und (▼) loslassen.
- 3. Mit der Taste (▲) oder der Taste (▼) der zu ändernde Parameter.
- 4. Nach der Wahl der gewünschten Parameter ist Folgendes möglich:
 - Die Visualisierung ihrer Einstellung durch Druck der Taste **SET**.
 - Ändern Sie die Einstellung, indem Sie die Taste SET gedrückt halten und eine der Tasten (▲) oder (▼) drücken.
- Nach der Einstellung der Werte der Konfiguration, müssen zum Ausgang aus dem Menü gleichzeitig für einige Sekunden die Tasten (▲) und (▼) gedrückt und gedrückt gehalten werden, bis der Wert der Zellentemperatur erneut erscheint.

Die Speicherung der vorgenommenen Änderungen an den Parameter erfolgt automatisch mit dem Ausgang aus dem Menü.



LISTE DER PARAMETER DER 1. EBENE (Anwenderebene)

PAR.	BEDEUTUNG	WERTE	STANDARD	
r0	Temperaturschutzschalter bezüglich dem hauptsächlichen SOLLWERT.	0,2 ÷ 10,0 °C	2,0 °C	
d0	Intervall der Abtauung (Stunden)	0 bis 24 Stunden 0 = deaktiviert	4	
dd2	Verzögerung des Abtaubeginns am zweiten Verdampfer. Die Abtauung des zweiten Verdampfers beginnt dd2 Sekunden nach dem Ende der Abtauung 1. Dadurch wird eine Überlastung des elektrischen Systems während einer Abtauung vermieden, wenn nur eine begrenzte Leistung zur Verfügung steht. Mit dd2=0 starten die Abtauungen 1 und 2 gleichzeitig. dd2 wird auf 0 gezwungen, wenn d1 = 1 (Abtauung mit umgekehrtem Zyklus).	iten Verdampfer. eginnt dd2 Sekunden vird eine Überlastung Abtauung vermieden, gung steht. Mit dd2=0 eitig. dd2 wird auf 0 vird eine Überlastung Starten Starten		
d21	Sollwert für das Abtauende des Verdampfers 1. Das Abtauen 1 wird nicht durchgeführt, wenn die von der Abtauso gemessene Temperaturgrößer ist als der Wert von d21(Im Fal schadhaften Sonde wird das Abtauen zeitgesteuert durchgeführt).	onde 1 I einer -35 ÷ 45 °C	15 °C	
d22	Sollwert für das Abtauende des Verdampfers 2 (wird ignoriert, wenn nrE=1). Das Abtauen 2 wird nicht durchgeführt, wenn die von der Abtausonde 2 gemessene Temperaturgrößer ist als der Wert von d21(Im Fall einer schadhaften Sonde wird das Abtauen zeitgesteuert durchgeführt)			
d31	Maximale Dauer der Abtauung des Verdampfers 1 (Minuten)	1 ÷ 240 min	25 min	
d32	Maximale Dauer der Abtauung des Verdampfers 2 (Minuten) (wird ignoriert, wenn nrE=1)	1 ÷ 240 min	25 min	
d7	Dauer der Tropfung (Minuten) Am Ende der Abtauung stehen der Verdichter und die Ventilator die eingestellte Zeit d7 still, die Led der Abtauung auf der Vorde des Schaltkastens blinkt.	ren für erseite 0 ÷ 10 min 0 = deaktiviert	0 min	
F5	Pause Ventilatoren nach der Abtauung (Minuten). Erlaubt es, die Ventilatoren für eine Zeit F5 nach dem Abt stillstehen zu lassen. Diese Zeit wird ab dem Ende des Abtro gerechnet. Wenn die Tropfung nicht eingestellt ist, erfolgt am der Abtauung direkt die Pause der Ventilatoren.	opfen opfens Ende 0 = deaktiviert	0 min	
A1	Alarm der Mindesttemperatur. Erlaubt, einen Mindesttempera der zu kühlenden Umgebung zu bestimmen. Unter dem Wert der Alarmzustand mit der blinkenden Alarm-Led, der blir visualisierten Temperatur angezeigt und ein interner Buzzer sig akustisch die Anwesenheit der Störung.	-45,0 °C		
A2	Alarm der Höchsttemperatur. Erlaubt, einen Höchsttempera der zu kühlenden Umgebung zu bestimmen. Über dem Wert der Alarmzustand mit der blinkenden Alarm-Led, der blir visualisierten Temperatur angezeigt und ein interner Buzzer sig akustisch die Anwesenheit der Störung.	+99,0 °C		
dFr	Freigabe von Abtauungen in Echtzeit. Mit d0=0 und dFr=1 ist es möglich, mit den Parametern dF1dF6 bis zu 6 Abtauungen in Echtzeit im Laufe eines Tages einzustellen.		0	
dF1 dF6	Programmierung der Abtauzeiten Es können bis zu 6 Abtauzeiten eingestellt werden.	00:00 ÷ 23:59	00:00	
tdS	Beginn der Tagesphase (nicht verwendet, wenn In1In7 = 8 oder -8)	00:00 ÷ 23:59	06:00	
tdE	Ende der Tagesphase (nicht verwendet, wenn In1In7 = 8 oder -8)00:00 ÷ 23:59		22:00	

Pego

Rev. 01-25

5.8

5.9

PROGRAMMIERUNG DER 2. EBENE (Installateur-Ebene)

Um in die zweite Programmierebene zu gelangen, halten Sie die Tasten AUF (▲), AB (▼) und LICHT einige Sekunden lang gedrückt.

Wenn der erste Programmierparameter erscheint, geht das System automatisch in Standby über.

- 1. Mit der Taste (▲) oder der Taste (▼) der zu ändernde Parameter. Nach der Wahl der gewünschten Parameter ist Folgendes möglich:
 - Die Visualisierung ihrer Einstellung durch Druck der Taste SET
 - Die Änderung ihrer Einstellung durch anhaltenden Druck der Taste SET und durch Druck einer der Tasten ([▲]) oder ([▼]).
- Nach der Einstellung der Werte der Konfiguration, müssen zum Ausgang aus dem Menü gleichzeitig für einige Sekunden die Tasten (▲) und (▼) gedrückt und gedrückt gehalten werden, bis der Wert der Zellentemperatur erneut erscheint.

Die Speicherung der vorgenommenen Änderungen an den Parameter erfolgt automatisch mit dem Ausgang aus dem Menü.

Die Taste STANDBY zur Freigabe der elektronischen Steuerung drücken.

5.10

LISTE DER PARAMETER DER 2. EBENE (Installateur-Ebene)

PAR.	BEDEUTUNG		WERTE	STANDARD
F3	Zustand der Ventilatoren bei abgeschaltetem Verdichter		 0 = Ventilatoren im Dauerbetrieb 1 = Ventilatoren nur mit laufendem Verdichter in Betrieb 2 = Ventilatoren deaktiviert 	1
F4	Pause Ventilatoren während der Abtauung		 0 = Ventilatoren während der Abtauung in Betrieb 1 = Ventilatoren während der Abtauung nicht in Betrieb 	1
dPo	Abtauung bei Start	0 = 1 =	: Deaktiviert : Abtauung bei Start (falls möglich)	0
dSE	Intelligente Abtauungen		0 = Deaktiviert 1 = Aktiviert	0
dSt	Intelligenter Abtau-Sollwert (wenn dSE=1) Die Zeitzählung zwischen den Abtauungen erhöht s nur, wenn der Verdichter eingeschaltet ist und Verdampfertemperatur niedriger als dSt ist.	sich die	-30 ÷ 30 °C	1 °C
dFd	Anzeige bei der Abtauung (siehe Kap. 5,25)		0 = aktuelle Temperatur 1 = Temperatur zu Beginn der Abtauung 2 = "DEF"	1
Alr	Verzögerung der Reaktivierung des akustischen Alarms im Alarmfall: Wenn die Taste "Stummschaltung des akustischen Alarms" (Taste 3) gedrückt wird, wird der akustische Alarm deaktiviert und nach Alr Minuten wieder aktiviert.		0 ÷ 240 Minuten 0 = deaktiviert	0 min
Ald	Verzögerungszeit der Signalisierung und Anzeige minimalen oder maximalen Temperaturalarms	ögerungszeit der Signalisierung und Anzeige des 0 ÷ 240 nalen oder maximalen Temperaturalarms		120 min
Alt	Referenzsonden für Minimal- oder0 = Umgebungssonden ur 1 = Umgebungssonde 2 = Datenloggersonde		Jmgebungssonden und Datenlogger Jmgebungssonde Datenloggersonde	0

Pego

S. 20

PAR.	BEDEUTUNG	WERTE	STANDARD
AtE	Freigabe Temperaturalarm	 0 = immer aktiviert 1 = deaktiviert bei Standby 2 = deaktiviert, wenn Mikroschaltertür aktiv 3 = deaktiviert, wenn Standby- oder Mikroschaltertür aktiv 	0
C1	Mindestzeit zwischen der Abschaltung und der nachfolgenden Einschaltung des Verdichters. Stellen Sie C1 >= 1 ein, damit das Schrittventil beim Start korrekt zurückgesetzt werden kann.	0 ÷ 15 Minuten 0 = deaktiviert	0 min
CE1	Verdichter ON Laufzeit bei defekter Raumsonde (Notbetrieb). Bei CE1=0 bleibt der Notbetrieb bei Vorliegen des Fehlers E0 gesperrt, der Verdichter bleibt ausgeschaltet und die Abtauung wird gesperrt, um die Restkälte zu erhalten.	0 ÷ 240 min 0 = deaktiviert	0 min
CE2	Betriebszeit des Verdichters OFF bei defekter Raumsonde (Notbetrieb).	5 ÷ 240 min	5 min
doC	Verdichter-Schutzzeit für Türmikroschalter. Beim Öffnen der Kühlraumtür schalten sich die Verdampferventilatoren ab und der Kompressor läuft noch für die Zeit doC weiter, danach schaltet er sich ab.	0 ÷ 15 Minuten 0 = deaktiviert	0
tdo	Verdichter-Neustartzeit nach Türöffnung: sobald nach dem Öffnen der Kühlraumtür die Zeit tdo verstrichen ist, wird der normale Betrieb der Steuerung wiederhergestellt und das Tür-Offen-Alarmsignal Ed ausgegeben.	0 ÷ 240 Minuten 0 = deaktiviert	0
tLo	Verzögerungszeit für Zellenlicht-Alarmsignalisierung und -Anzeige: nach der Zeit tLo nach dem Einschalten des Lichts mit der LIGHT-Taste wird der E9-Alarm aktiviert. Wird der Alarm stummgeschaltet und das Licht nicht ausgeschaltet, tritt der Alarm erneut auf, wenn die Zeit tLo erneut abgelaufen ist.	0 ÷ 240 Minuten 0 = deaktiviert	0
Fst	Temperatur Lüftersperre Die Lüfter verbleiben stillstehend, wenn der von der Verdampfersonde abgelesene Temperaturwert sich als höher als dieser Parameter erweist.	-45 ÷ +99 °C	+99 °C
Fd	Schutzschalter für Fst	+1 ÷ +10 °C	+2 °C
LSE	Mindestwert, der dem Setpoint zugeordnet werden kann	-45 ÷ (HSE-1) °C	-45 °C
HSE	Höchstwert, der dem Setpoint zugeordnet werden kann	(LSE+1) ÷ 99 °C	+99 °C
dnE	Freigabe Tag/Nacht (Energieeinsparung) Während des Nachtbetriebs blinkt der Dezimalpunkt.	0 = deaktiviert 1 = aktiviert	0
nSC	SOLLWERT-Korrekturfaktor bei Nachtbetrieb (Energiesparen, mit In1 oder In2 oder In3 = 8 oder -8, oder tdS/tdE). Während des Nachtbetriebs ist das Set der Einstellung: Set Einstellung = Set + nSC	-20,0 ÷ +20,0 °C	0,0 °C
StA	Eingestellte Temperatur für Hilfsrelais, Verwaltung des Antikondensationswiderstands.	-45 ÷ +99 °C	0 °C
StU	Eingestellte Feuchtigkeit	0 ÷ 100 %	0
r1	Feuchtigkeit-Schutzschalter	1 ÷ 20 %	5



PAR.	BEDEUTUNG	WERTE		STANDARD
StC	Sollwert der Kaltwassertemperatur	-45,0 ÷ +99,0 °C		3,0°C
r0C	Differenz der Kaltwassertemperatur	0,1 ÷ 20,0 °C		5°C
tdC	Verzögerung der Reaktion: Dies ist die Zeit, die Analogausgang benötigt, um von 0 V auf 10 V zu wechselr	der 1 ÷ 10 min		10 min
FsE	Drehzahl des Verdampferlüfters, nur wenn Ao1=1	20 ÷ 100 %		100 %
StP	Eingestellter Verflüssigerlüfterdruck	-0.5 ÷ 90.0 Bar		0
r2	Schutzschalter EINGESTELLTER Verflüssigerlüfterdruck. Wert immer höher als der Wert von (iOv)	0,6 ÷ 5,0 Bar		2,0 Bar
iOv	Offset Ventilatorinverter (des Drucks)	0,5 ÷ 4,9 immer <	bar r2	0,5 Bar
iLv	Lüfter-Wechselrichter: 0-10V Ausgang Minimalwerteinstellung.	0,0 ÷10,0	V	3,0 V
iHv	Lüfter-Wechselrichter: 0-10V Ausgang Maximalwerteinstellung.	0,0 ÷10,0 V		10,0 V
bOv	Lüfterverstärkung: Zeit, für die der 0-10V-Ausgang der Lüfter auf 100 % (von iHv) gezwungen wird. Dies soll den hohen Einschaltstrom bei ihrem Start vermeiden.	0 ÷ 240 Sek		2 Sek
int	Temperaturaufzeichnungsintervall. Stellen Sie das Zeitintervall zwischen einer Aufnahme und der nächsten ein. Stellen Sie int > 7 ein, um ein Jahr an Daten aufzuzeichnen.	0 ÷ 60 Minuten wenn int=0 ist die Aufnahme deaktiviert!		0
ASr	Aktivieren der asynchronen Aufzeichnung. Die normale Aufzeichnung erfolgt mit Intervall int. Bei Aktivierung / Deaktivierung eines Temperaturalarms oder eines digitalen Eingangs wird eine Aufzeichnung des Ereignisses erzwungen, unabhängig vom int- Parameter. Es ist nicht möglich, die zeitliche Dauer des Speichers zu bestimmen, da die Anzahl der in einem Jahr aufgezeichneten Ereignisse nicht im Voraus bekannt ist.	0 = deaktiviert 1 = aktiviert		0
dy	Tageseinstellung (siehe Kap. 5.26)	1 ÷ 31		1
Мо	Monatseinstellung (siehe Kap. 5.26)	1 ÷ 12		1
Yr	Jahreseinstellung (siehe Kap. 5.26)	0 ÷ 99		20
Hr	Uhreinstellung (siehe Kap. 5.26)	Stunde)	12
min	Minuteneinstellung (siehe Kap. 5.26)	Minuten		0
rE2	Veröffentlichung von Sekundärsoftware des Nector	## = Freigab	e sc	hreibgeschützt
rEL	Veröffentlichung von primäre Software des Nector. HINWEIS: Wenn Sie während des Batteriebetriebs die "STAND-BY"-Taste 5 Sekunden lang drücken, schaltet sich der Regler aus.	## = Freigabe schreibge		hreibgeschützt



5.11 PROGRAMMIERUNG DER 3. EBENE (Systemkonfigurationen)

Um die dritte Programmierebene aufzurufen, halten Sie die Tasten UP ([^]) und STANDBY einige Sekunden lang gedrückt.

Wenn der erste Parameter der Programmierung erscheint, geht das System automatisch in Standby über.

- 1. Mit der Taste (▲) oder der Taste (▼) die zu ändernde Parameter wählen. Nach der Wahl der gewünschten Parameter ist Folgendes möglich:
 - Die Visualisierung ihrer Einstellung durch Druck der Taste SET
 - Die Änderung ihrer Einstellung durch anhaltenden Druck der Taste SET und durch Druck einer der Tasten (▲) oder (▼).
- Nach der Einstellung der Werte der Konfiguration, müssen zum Ausgang aus dem Menü gleichzeitig für einige Sekunden die Tasten (▲) und (▼) gedrückt und gedrückt gehalten werden, bis der Wert der Zellentemperatur erneut erscheint.

Die Speicherung der vorgenommenen Änderungen an den Parameter erfolgt automatisch mit dem Ausgang aus dem Menü. Die Taste STANDBY zur Freigabe der elektronischen Steuerung drücken.

	5.12 LISTE DER PARAMETER DER 3. EBENE (Systemkonfigurationen)										
PAR.	BEDEUTUNG		WERTE	DEF.							
nrE	Anzahl der Verdampfer: Bei eir Doppelverdampfer zusätzlich ein Hilfsrelais Abtauausgang 2 einstellen (siehe Kapitel 5.2	nem als 1).	1 ÷ 2	1							
d1	Abtautyp: Umkehrzyklus (Heißgas) o Widerstandsabtauung (siehe Kap. 5.22)	oder	 0 = mit Heizwiderstand 1 = mit Heißgas (siehe Kap. 5,23) 2 = mit Heizwiderstand, Thermostat (siehe Kap. 5,24) 	0							
Ad	Netzwerkadresse für den Anschluss an TeleNET / Modbus-RTU-Überwachungssyste	das em.	0 ÷ 31 wenn SEr=0 1 ÷ 247 wenn SEr=1	0							
Ser	RS-485-Kommunikationsprotokoll		0 = TeleNET-Protokoll 1 = Modbus-RTU-Protokoll	0							
Bdr	Modbus Baudrate		$\begin{array}{c} 2 = 1200 \\ 3 = 2400 \\ 4 = 4800 \end{array} \qquad \begin{array}{c} 5 = 9600 \\ 6 = 14400 \end{array} \qquad \begin{array}{c} 7 = 19200 \\ 8 = 38400 \end{array}$	5							
Prt	Modbus-Paritätsprüfung		0 = keine 1 = gerade (even) 2 = ungerade (odd)	0							
Enr	Aktivieren Datenlogger-Sonde (Klemmen	5-6)	0 = Deaktiviert 1 = Aktiviert	1							
mod	Betriebsmodus Temperaturregler	0 = / 1 = ui	Aufruf Kühlbetrieb Heißanruf (in diesem Modus sind Abtauungen nd Fst-Lüftersperre ausgeschlossen)	0							
CAL	Korrekturwert Raumsonde (Klemmen 1-2)).	-10,0 ÷ +10,0 °C	0,0 °C							
CA4	Korrekturwert Sonde 4 (Klemmen 7-8).		-10,0 ÷ +10,0 °C	0,0 °C							
C 4 5	Korrokturwort Sondo 5 (Klommon 22.24)		-20 ÷ +20 % (An5 = Feuchtigkeitssonde)	0							
CAS	Korrekturwert Sonde 5 (Klemmen 23-24).		-10,0 ÷ +10,0 Bar (An5 = Drucksonde)	U							
EP4	Druck (bar) entsprechend 4mA. In Bezug auf Einstellsonde (An5 = 3).		-1,0 ÷ (EP2-0,1) Bar	0,0 Bar							
EP2	Druck (bar) entsprechend 20mA. In Bezug auf Einstellsonde (An5 = 3).		(EP4+0,1) ÷ 90,0 Bar	30,0 Bar							

PAR.	BEDEUTUNG			DEF.	
BEE	Freigabe Buzzer			1	
An2	Vorhandensein der Verdampfer Verdampfersonde erfolgt die Abtauung d0 und endet mit dem Eingriff eines er entfernten Abtaukontakt schließt oder m	sonde 1 zyklisch m xternen Gen it Ablauf de	Dhne die hit der Periode rätes, das den er Zeit d31.	0 = deaktiviert 1 = Verdampfersonde 1	1
An4	Konfiguration Sonde 4 (NTC) (Klemmen 7-8)	0 = Deak 1 = Abtau 2 = Produ 3 = Sond	tiviert Jung 2 ukttemperatur (/ le für Kaltwasse	0	
An5	Konfiguration Sonde 5 (4-20 mA) (Klemmen 23-24)	0 = Deak 1 = Feuc 2 = Feuc Raur 3 = Hoch AUx:	tiviert htesonde (Einst htesonde (abwe ntemperatur, Ei drucksonde (fü =+/-9)	0	
Ao1	Ausgangskonfiguration 0-10 V	0 = Deak 1 = Einst 2 = Einst 3 = Kaltw	tiviert ellung der Verd ellung der Verfl /asserventilmar	ampferlüfter (feste Drehzahl FsE) üssigerlüfter (erfordert An5=2) nagement	0
in1	Einstellung des digitalen Eingangs INP-1 (Klemmen 9-10)	 16 = Verdici 15 = Kondei 14 = Verda 13 = Öldruci 12 = Minimi 11 = Maximi 10 = Druckis 9 = Thermisis 8 = Nacht-E 7 = Abtaustisteiger 6 = Abtaustisteiger 5 = Ferngeissisteiger 6 = Abtaustisteiger 7 = Verdich 1 = Türkomi 0 = deaktivi -1 = Türkomi 0 = deaktivi -1 = Türkomi 0 = deaktivi -1 = Türkomi -2 = Verdich -3 = Alarmi -4 = Druckwi -5 = Ferngeissisteiger -7 = Abtaustisteiger -8 = Nacht9 = Thermi -10 = Drucki -11 = Maximi -12 = Minimi -13 = Öldruu -14 = Verdizi -15 = Kondi -16 = Verdizi 	1		
in2	Einstellung des digitalen Eingangs INP-2 (Klemmen 11-12)		- Gleiche Leg	2	
in3	Einstellung des digitalen Eingangs INP-3 (Klemmen 13-14)		- Gleiche Leg	3	

(Pego

NECTORS27

PAR.	BEDEUTUNG		WERTE	DEF.
in4	Einstellung des digitalen Eingangs INP-4 (Klemmen 15-16)		- Gleiche Legendenwerte wie in1 -	5
in5	Einstellung des digitalen Eingangs INP-5 (Klemmen 17-18)		- Gleiche Legendenwerte wie in1 -	9
in6	Einstellung des digitalen Eingangs INP-6 (Klemmen 19-20)		- Gleiche Legendenwerte wie in1 -	10
in7	Einstellung des digitalen Eingangs INP-7 (Klemmen 21-22)		- Gleiche Legendenwerte wie in1 -	15
AU1	Relaisverwaltung Alarm/Hilfsrelais 1 (AUX1)	12 = Entfe 11 = Abtau 10 = aktive 9 = Zustim Hocho 8 = Flüssig 7 = Anruf Å 6 = Heißar 5 = Relais 4 = erregt Verflü 3 = Abpur 2 = autom Temp 1 = Relais 0 = deaktiv -1 = Relais 0 = deaktiv -1 = Relais 0 = deaktiv -1 = Relais -2 = autom Temp -3 = Abpur -3 = Abpur -4 = Relais -6 = Heißa -7 = Anruf -8 = Flüssi -9 = Zustir An5=3 -10 = aktiv -11 = Abta -12 = Entfe	uchtungsauslass (N.O.) Jausgang 2 (N.O.) er Nachtmodus (N.O.) imung Kondensatorlüfter (N.O., verwaltet, wenn An5=3, drucksonde) gkeitsmagnet (N.O., für Heißgasabtauung-Verwaltung) befeuchten, nur wenn An5=1 oder 2 (N.O.) nruf (N.O.) im Standby erregt (N.O.) mit erregtem Verdichterausgang. Wird für ssigungssätze verwendet. (N.O.) npfunktion (N.O.) (siehe Kap. 5,27) atisches Hilfsrelais, gesteuert durch eratureinstellung StA mit Schutzschalter 2°C (N.O.) bei Vorhandensein eines Alarms erregt (N.O.) viert s stromlos bei Vorhandensein eines Alarms (N.C.) natisches Hilfsrelais, gesteuert durch eratureinstellung StA mit Schutzschalter 2°C (N.C.) mpfunktion (N.C.) (siehe Kap. 5,27) s stromlos bei erregtem Verdichterausgang. Wird für <i>Viderstand des Gehäuses verwendet.</i> (N.C.) as stromlos im Standby (N.C.) mruf (N.C.) befeuchten (N.C.), nur wenn An5=1 oder 2 igkeitsmagnet (N.C., für Heißgasabtauung-Verwaltung) nmung Kondensatorlüfter (N.C., verwaltet, wenn 3, Hochdrucksonde) rer Nachtmodus (N.C.) uausgang 2 (N.C.)	-1
AU2	Relaisverwaltung Alarm/Hilfsrelais 2 (AUX2)		- Gleiche Legendenwerte wie AU1 -	4
cE	Typ des Netzanschlusses		0 = Ethernet 1 = Wi-Fi	0
сВ	Bluetooth-Verwaltung		0 = Bluetooth deaktiviert 1 = Bluetooth aktivierbar	1
cCL	Cloud-Verwaltung		0 = deaktiviert 1 = aktiv, schreibgeschützt 2 = aktiv, Parameter lesen / schreiben	2
cSL	Lokale Webserver-Verwaltung		0 = deaktiviert 1 = aktiv (nur Datenanzeige) 2 = aktiv (Datenanzeige und Befehlsempfang)	2
P1	Passwort: Schutzart. Aktiv, wenn PA ungleich 0 ist (siehe 5.28).	0 = Kap. 2 = 3 =	Zeigt nur den Sollwert an und ermöglicht die Stummschaltung des Alarms. Sperrt alle anderen Funktionen. Anzeige des Sollwerts, Zugriff auf die Tasten für Licht, Abtauung und Stummschaltung der Alarme. Zugriffsperre in der Programmierung der ersten, zweiten und dritten Ebene. Zugriffsperre in der Programmierung der zweiten und dritten Ebene.	3

Pego

PAR.	BEDEUTUNG		DEF.	
ΡΑ	Passwort. (siehe P1 für die Schutzart).		0	
crE	Automatische Wiederverbindung aktivieren. Wenn crE>0, wird der Nector regelmäßig alle o wieder mit dem Web/der Cloud/Bluetooth wodurch etwaige Netzwerkfehler behoben werde	crE-Stunden verbunden, n.	0 24 Stunden 0 = Funktion deaktiviert	0
drv	Aktivierung der Ventilsteuerung Wenn drv=0, ist es möglich, die interne Ventilsteuerplatine zu trennen.		1	
dEF	Einstellen der Standardparameter. Positioniere sich auf dem dEF-Parameter und drücken Si- Tasten gleichzeitig 10 Sekunden lang, um Parameter auf die Standardwerte zurückzusetzen	en Sie e alle n die n.		

ANZEIGE DER SONDEN (schreibgeschützt)

Um die Sondenanzeigeebene aufzurufen, halten Sie die Tasten DOWN (▼) und STANDBY einige Sekunden lang gedrückt. Die Parameter in dieser Ebene stellen den momentanen Messwert der Fühler dar und sind daher nicht änderbar.

Mit der Taste (▲) oder der Taste (▼) die zu ändernde Parameter anzeigen. Nachdem Sie die gewünschte Parameter ausgewählt haben, können Sie deren Wert durch Drücken der SET-Taste anzeigen.

Um das Menü zu verlassen, drücken Sie die Tasten (▲) und (▼) gleichzeitig und halten Sie diese einige Sekunden lang gedrückt, bis der Wert für die Zellentemperatur wieder angezeigt wird.

5.14 PARAMETERLISTE DER SONDENANZEIGE (schreibgeschützt)										
PAR.	BEDEUTUNG	WERTE STANDARD								
S1	Anzeige Sonde 1, Raumtemperatur < °C >	-45,0 ÷ +99,0 °C schreibgeschütz								
S2	Sonde 2 Anzeige, Verdampfer 1 Temperatur < °C > (zeigt "" an, wenn An2 =0)	-45,0 ÷ +99,0 °C schreibgeschütz								
S 3	Anzeige Sonde 3, Raumtemperatur-Datenlogger- Aufzeichnungssonde. < °C > (zeigt '' an, wenn Enr =0)	-45,0 ÷ +99,0 °C schreibgeschütz								
S4A	Sondenanzeige 4, Temperatur Verdampfersonde 2 < °C > (zeigt '' an, wenn An4=0 o 2)	-45,0 ÷ +99,0 °C schreibgeschütz								
S4b	Sondenanzeige 4, Temperatur Produktsonde < °C > (zeigt '' an, wenn An4=0 o 1)	> -45,0 ÷ +99,0 °C schreibgeschütz								
S4c	Anzeige Sonde 4, Kaltwassertemperatur < °C > (zeigt "" an, wenn An4 von 3 abweicht)	-45,0 ÷ +99,0 °C schreibgeschütz								
S5A	Visualisierung Sonde 5, Feuchtesonde < HR% > (zeigt '' an, wenn An5=0 o 3)	0 ÷ 100 HR% schreibgeschütz								
S5b	Visualisierung Sonde 5, Drucksonde < Bar > (zeigt '' an, wenn An5=0, 1 o 2)	EP4 ÷ EP2 Bar schreibgeschütz								
01	Ausgangswert 0-10Vdc < V >	0,0 ÷ 10,0 Vdc schreibgeschütz								
BAt	Status der Backup-Batterie	Keine Netzversorgung: Ebene 0 100 % Netzversorgung vorhanden: 0 = Batterie getrennt oder defekt 1 = Batterieladung 2 = Batterie geladen								



DATENAUFZEICHNUNG



Um die Aufzeichnung zu starten, setzen Sie int > 0

Die Aufzeichnungen erfolgen in den mit dem Parameter **int** eingestellten Intervallen bzw. bei Ereignissen, wenn ASr = 1.

Die aufgezeichneten Informationen sind:

- Raumtemperatur (IN_1)
- Verdampfertemperatur (IN_2)
- Temperatur Datenloggersonde (IN_3)
- Temperatur Sonden über An4 konfigurierbar (IN_4)
- Druck / Feuchte Sonde über An5 konfigurierbar (IN_12)
- Min- oder Max-Temperaturalarm an Umgebungs- und Datenlogger-Sonden
- Stand-by-Status
- Sondenkonfiguration (Parameter An2, Enr, An4, An5)
- Gerät einschalten
- Status Digitaleingang 1 (IN_5)
- Status Digitaleingang 2 (IN_6)
- Status Digitaleingang 3 (IN_7)
- Status Digitaleingang 4 (IN_8)
- Status Digitaleingang 5 (IN_9)
- Status Digitaleingang 6 (IN_10)
- Status Digitaleingang 7 (IN_11)
- MangeInde Versorgung (Batteriebetrieben)

Der Vorlauf von Datum und Uhrzeit beinhaltet die Löschung von Daten nach dem neu eingestellten Datum (bei Datenexport ins Telenet).

Anmerkung: Stellen Sie int > 7 Minuten ein, um einjährige Aufnahmen zu haben.

5.16

SPEICHERN VON DATEN AUF USB

Mit Hilfe des TeleNET-Programms ist es möglich, die von den NECTOR-Schalttafeln heruntergeladenen Daten auf einfache und schnelle Weise zu archivieren, abzufragen, Graphen anzuzeigen und auszudrucken. Alternativ ist es möglich, alle im NECTOR EXPERT gespeicherten Daten im Standard-CSV-Format (comma-separated values) herunterzuladen, das auf einem PC mit einer beliebigen Tabellenkalkulation betrachtet werden kann.

Um Daten aus dem internen Speicher auf dem USB-Gerät zu speichern, ist es notwendig:

- 1. Verwenden Sie USB-Speichermodelle (USB-Stick, USB-SD-Adapter usw.), die als **FAT32** formatiert sind.
- 2. Stecken Sie den USB-Speicher in den Steckplatz an der Vorderseite der Schalttafel.
- 3. Drücken Sie die Taste E für 5 Sekunden.
- 4. Wählen Sie die Art des Exports (bewegen Sie sich mit den Tasten (▲) und (▼)):
 - Nein: Beendet die Speicherstufe.

- **pg3:** Exportieren der Daten in einem sicheren Format, das mit der TeleNET-Überwachungssoftware kompatibel ist.
- CSv: Daten im Standardtabellentextformat exportieren.



Bestätigen Sie das Speichern mit der Taste

- 5. Warten: Ein kurzer Piepton ertönt, wenn das Speichern abgeschlossen ist.
- 6. Bei einem Fehler im Zusammenhang mit dem USB-Speicher wird ein langes Tonsignal ausgegeben und das blinkende Schreiben **Eu** mit einem der folgenden Fehlercodes angezeigt:
 - 1 Trennung der Verbindung beim Speichern oder Offline-Speicher
 - 2 Physischer Fehler/ man kann nicht auf die Festplatte schreiben
 - 3 ungültiger Pfad
 - 4 Zutritt verboten
 - 5 schreibgeschützte Einheit
 - 6 falsches Dateisystem/ungültiger Gerätename
 - 7 999 Dateien (pg3 oder csv) auf USB überschritten
 - 8 generischer USB-Alarm
 - 9 Parameter-Importfehler
- 7. Im Falle eines Fehlers beim Speichern von Daten müssen Sie die Ursache beseitigen und

den Vorgang wiederholen. Die E Taste quittiert den Alarm

- 8. Nehmen Sie den USB-Speicher nach dem Speichern aus der Schalttafel und stecken Sie ihn in den Computer.
- 9. Verwenden Sie die Funktion "Automatischer Import" von TeleNET, um Daten einfach im "pg3" -Format zu importieren oder "CSv" -Daten über eine Tabelle anzuzeigen.

Siehe TeleNET-Handbuch für ein besseres Verständnis der verfügbaren Funktionen und Optionen, einschließlich Importieren von Daten, Anzeigen von Aufzeichnungen und Alarmen, anpassbare Grafiken, eindeutige Werkzeugidentifikation.

Anmerkung: Die Dateinamen *.pg3 und *.csv enthalten die Seriennummer des Geräts. Damit TeleNET die Daten korrekt importieren kann, sollten die Namen der exportierten Dateien nicht geändert werden.

TeleNET - Beispiel eines Diagramms, der durch den Import von Daten von NECTOR (PG3) erhalten wurde



Beispiel einer Tabelle, die durch den Export von Daten aus NECTOR (CSV) erhalten wurde

Die Tabelle im Beispiel zeigt einige asynchrone Aufnahmen aufgrund eines Alarmereignisses auf Kanal 1 (ASr = 1).

		А	В	0	2	D		E		F		G		Н				1	J	
	1	ADDRESS	DATE	TIME	P	ROBE1 (0	.1°C) F	PROBE2 (0.1°C) PRO	BE3 (0.1°C)	PROBE	4 (0.1	L°C)	PROB	E5 (0	1Bar)/RH9	6 EL1	EH1	E
	2																			
	3	161	04/09/202	20 14:4	42:00		249	-27	79	250			999				54	i] o	0	
	4	160	04/09/202	20 14:4	41:49		249	-27	79	250			999				54	1 0	0	
	5	159	04/09/202	20 14:3	32:00		249	-27	79	250			999				55	5 O	0	
	6	158	04/09/202	20 14:3	31:00		249	-27	79	250			999			55	5 O	0		
	7	157	04/09/202	20 14:3	30:00		249	-27	79	250			999				55	5 O	0	
	8	156	04/09/202	20 14:2	29:00		249	-27	79	250			999				55	5 O	0	
	9	155	04/09/202	20 14:2	28:00		249	-27	79	250			999				55	i 0	0	
	10	154	04/09/202	20 14:2	27:00		249	-27	79	250			999				55	5 0	0	
	11	153	04/09/202	20 14:2	26:00		249	-27	79	250			999				55	5 O	0	
	12	152	04/09/202	20 14:2	25:00		249	-27	79	250			999				55	i 0	0	
	13	151	04/09/202	20 14:2	24:00		249	-27	79	250			999				55	5 O	0	
	14	150	04/09/202	20 14:2	23:00		249	-27	79	250			999				55	i 0	0	
	15	149	04/09/202	20 14:2	22:00		249	-27	79	250			999				54	1 0	0	
	16	148	04/09/202	20 14:2	21:53		249	-27	79	250			999				54	1 0	0	
	17	147	04/09/202	20 14:1	14:00		249	-27	79	250			999				55	i 0	0	
	18	146	04/09/202	20 14:1	13:00		249	-27	79	250			999				55	5 0	0	
	19	145	04/09/202	20 14:1	12:00		249	-23	79	250			999	99		55	5 O	0		
1	20	144	04/09/202	20 14:1	11:00		249	-27	79	250			999				55	5 O	0	
	K	L	M	Ν	0	P	Q	R	S	Т	U	V	W	X	Y	Ζ	AA	AB		
	EL3	EH3 ST	AND-BY	4n2=1	Enr=1	An4=1	An4=2	2 An5=1/2	\n5=3	POWER O	N DI1	DI2	DI3	DI4	DI5	DI6	DI7	BAT	ΓERY	
1	(0 (0	1	1	0	(0 0	1	1	0 0	0	0	0	0	0	0		0	Γ
1	(0 0	1	1	1	0	(0 0	1		1 0	0	0	0	0	0	0		0	Γ
1	(0 0	1	1	1	0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	Γ
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	Γ
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 0	0	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 0	1	1	1	L 0	(0 0	1		1 0	0	0	0	0	0	0		0	
1	(0 (1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 0	1	1	1	L 0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	
1	(0 0	1	1	1	0	(0 0	1		0 0	0	0	0	0	1	0		0	

SPALTENBESCHREIBUNG

DATUM: Datum der Registrierung

UHRZEIT: Uhrzeit der Registrierung

PROBE1 (0.1 °C): Temperatur Umgebungssonde (IN_1)

PROBE2 (0.1°C): Temperatur Verdampfersonde (IN_2)

PROBE3 (0.1°C): Temperatur Datenloggersonde (IN_3)

PROBE4 (0.1°C): Temperatur Sonde über An4 konfigurierbar (IN_4)

PROBE5 (0.1Bar/RH%): Druck/Relative Feuchtigkeit Sonde konfigurierbar über An5 (IN_12)

Peg

EL1: Alarm bei niedriger Raumtemperatur

EH1: Alarm bei hoher Raumtemperatur

EL3: Datenlogger-Niedertemperaturalarm

EH3: Datenlogger-Hochtemperaturalarm

STAND-BY: System in Stand-by

An2=1: Verdampfersonde an PROBE2 aktiviert (IN_2)

Enr=1: Datenloggersonde auf PROBE3 aktiviert (IN_3)

An4=1: Verdampfersonde 2 auf PROBE4 aktiviert (IN_5)

An4=2: Produktsonde auf PROBE4 aktiviert (IN_5)

An5=1/2: Feuchtesonde auf PROBE5 aktiviert (IN_12)

An5=3: Drucksonde auf PROBE5 aktiviert (IN_12)

EINSCHALTEN: Start von NECTOR (Aufzeichnung asynchron, unabhängig vom Parameter 'int': auf diese Weise ist es möglich zu verstehen, wann die Stromversorgung zurückkehrt).

DI1: Digitaleingang DI1 aktiv (IN_5)

DI2: Digitaleingang DI2 aktiv (IN_6)

DI3: Digitaleingang DI3 aktiv (IN_7)

DI4: Digitaleingang DI4 aktiv (IN_8)

DI5: Digitaleingang DI5 aktiv (IN_9)

DI6: Digitaleingang DI6 aktiv (IN_10)

DI7: Digitaleingang DI7 aktiv (IN_11)

BATTERIE: Batteriebetrieben aktiv. Bei BATTERIE=1 gibt es keine Stromversorgung aus dem Netz; der Regler zeichnet den Temperaturtrend für ca. 40 Stunden weiter auf (bei vorhandener und geladener Batterie).

5.17

SOFTWARE-AKTUALISIERUNG

Es ist möglich, die Steuerungssoftware der Schalttafeln der NECTOR-Linie automatisch über den USB-Anschluss zu aktualisieren, der zum Herunterladen der Daten verwendet wird. Um die Software-Aktualisierung durchzuführen, ist es erforderlich:

- 1. Laden Sie die neueste Version von www.pego.it herunter, stellen Sie sicher, dass die Freigabe höher ist als die bereits im NECTOR vorhandene (rEL-Parameter).
- 2. Stecken Sie den USB-Speicher in den Steckplatz an der Vorderseite der Schalttafel.
- 3. Drücken Sie die Taste 25 Sekunden lang und wählen Sie "Hochladen".
- 4. Drücken Sie die Taste SET <u>zur</u> Bestätigung. Der Regler NECTOR exportiert automatisch die eingestellten Parameter, alle Daten im Speicher (im pg3- und csv-Format) und fährt dann automatisch mit dem Update fort.

Die Aktualisierung löscht alle internen Datenspeichersätze und die Parameter werden vor der Aktualisierung auf die Werte zurückgesetzt.

Hinweis: Trennen Sie niemals den USB-Speicher ab und trennen Sie die Stromversorgung an der Schalttafel nicht, bevor die Aktualisierung abgeschlossen ist.

5.18

PARAMETER EXPORTIEREN / IMPORTIEREN

Es ist möglich, die im NECTOR eingestellten Parameter über den zum Herunterladen der Daten verwendeten USB-Anschluss zu exportieren / importieren. Dazu ist es folgendes erforderlich:

- 1. Stecken Sie den USB-Speicher in den Steckplatz an der Vorderseite der Schalttafel.
 - *****
- Drücken Sie die Taste IIII für 5 Sekunden und wählen Sie den Punkt "PrE", um die Parameter zu exportieren, "Pri", um die Parameter aus dem USB zu importieren (in diesem Fall muss es eine Datei geben, die zuvor auf dem USB-Speicher exportiert wurde).



3. Drücken Sie die Taste SET ur Bestätigung. Der Regler NECTOR exportiert/importiert automatisch die eingestellten Parameter und den Gerätestatus.

Hinweis: die generierte Datei (Name: **NECT_200.PAR**) kann auf andere NECTOR-Schalttafel importiert werden, um ein identisch konfiguriertes Gerät zu erhalten.

5.19

EINSCHALTEN DES REGLERS

Nachdem die Verdrahtung des elektronischen Reglers abgeschlossen ist, legen Sie eine Spannung von 230Vac an; sofort gibt die Schalttafel für einige Sekunden einen Ton ab und gleichzeitig leuchten alle Segmente, Tasten und Symbole auf dem Display

5.20

BETRIEBSART

Parameter: mod, AU1, AU2 (3°)

Die Betriebsart hängt vom Parameter mod der dritten Ebene ab.

KALTBETRIEB (mod-Parameter=0)

Der Regler **NECTOR** aktiviert die Verdichtersteuerung, wenn die Raumtemperatur den eingestellten Wert plus die Differenz (r0) überschreitet; sie schaltet den Verdichter aus, wenn die Raumtemperatur unter dem eingestellten Wert liegt.



NEUTRAL-ZONE-Modus (mod-Parameter=0)

Rev. 01-25

Der Regler **NECTOR** aktiviert die Verdichtersteuerung, wenn die Raumtemperatur den eingestellten Wert plus die Differenz (r0) überschreitet; sie schaltet den Verdichter aus, wenn die Raumtemperatur unter dem eingestellten Wert liegt. Wenn die Raumtemperatur den eingestellten Wert abzüglich der Differenz (r0) unterschreitet, aktiviert der Regler den Heizelementbefehl (**Hilfsausgang als Heizungsruf konfiguriert**); er schaltet den Widerstand ab, wenn die Raumtemperatur höher als der eingestellte Wert ist.





HEIßBETRIEB (mod-Parameter=1)

Der **NECTOR**-Regler aktiviert den Heizelementbefehl, wenn die Raumtemperatur unter den eingestellten Wert abzüglich der Differenz (r0) sinkt; er schaltet den Widerstand ab, wenn die Raumtemperatur höher als der eingestellte Wert ist. Bei mod = 1 ist es möglich, die Heizwiderstände auch an den Verdichterausgang anzuschließen (der ohmsche Lasten trägt, die größer sind als die konfigurierbaren Ausgänge, siehe Kap. 4.1). Kaltakquise ist immer deaktiviert.



KONFIGURATION DER VERDAMPFER

Parameter: nrE (3°)

5.21

Die Auswahl der Anzahl der Verdampfer erfolgt über den Parameter nrE:

- Bei Doppelverdampfer nrE=2 einstellen und eines der beiden Hilfsrelais als Verdampferabtauungsausgang 2 freigeben: AU1 oder AU2 = 11 oder -11. Bei Verwendung der Verdampfersonde 2 Analogeingang An4=1 aktivieren.
- Wenn nrE=1 eingestellt ist, wird die Verdampfersonde 2 deaktiviert, die Parameter d22, d32, angezeigt --- in Parameter tE2 werden ignoriert.

Im Falle einer Abtauung mit 2 Verdampfern, warten Sie vor dem Neustart mit normaler Thermostatisierung, bis die Abtauung an beiden Verdampfern abgeschlossen ist.

5.22 MANUELLE AKTIVIERUNG / DEAKTIVIERUNG DER ABTAUUNG

Parameter: d21 (1°), d22(1°), d31 (1°), d32 (1°), dd2 (1°)

Rev. 01-25

Um die Abtauung zu aktivieren, drücken Sie einfach die Taste wird einige Sekunden lang; auf diese Weise wird bei Vorliegen der Voraussetzungen der Abtauausgang aktiviert.

Die Abtauung jedes der beiden Verdampfer wird bei Erreichen der Abtauendtemperatur (Parameter d21 und d22) oder bei maximaler Abtaudauer (Parameter d31 oder d32) beendet. Die mit Parameter dd2 eingestellte Abtausequenz und Verzögerungen werden ebenfalls eingehalten.

Jeder der beiden Abtauausgänge wird nicht aktiviert, wenn die in der relativen Abtauendgröße (d21 oder d22) eingestellte Temperatur niedriger ist als die von der Verdampfersonde erfasste Temperatur.

Eine manuelle Abtauung ist auch möglich, wenn in der Echtzeituhr Abtauungen eingestellt wurden.

Während einer laufenden Abtauung wird durch Drücken der Taste beider Abtauungen erzwungen.



the

HEISSGASABTAUUNG

Parameter: d1 (3°)

5.23

Parameter d1 =1 für das Heißgas-Abtauung-Verwaltung einstellen.

Für die gesamte Phase der Abtauung werden die Relais des Verdichters und das Relais der Abtauung (Defrost) aktiviert.

Für die korrekte Verwaltung des Systems:

- Schließen Sie das Magnetventil für den umgekehrten Zyklus an den Abtauausgang an.
- Schließen Sie das Flüssigkeitsmagnetventil an den Ausgang des Flüssigkeitsmagnetventils an (AUx = +/- 8)

Auf diese Weise wird während der Abtauphase das Flüssigkeitsmagnetventil geschlossen und der Heißgasabtauzyklus wird aktiviert.

Für die Kapillaranlagen (ohne Thermostatventil) genügt es, das Magnetventil zur Zyklusumkehr unter Verwendung der Steuerung des Abtaurelais (Defrost) zu steuern.

ABTAUUNG MIT WIDERSTÄNDEN ÜBER THERMOSTAT

<u>Parameter: d1 (3°), d21 (1°), d22 (1°), d31 (1°), d32 (1°)</u>

Den Parameter d1=2 für die Verwaltung der zeitgesteuerten Abtauung mit Widerstand einstellen. Beim Abtauen wird das Abtaurelais aktiviert, wenn die von der Abtausonde abgelesene Temperatur unter der Abtauendschwelle (d21 oder d22) liegt. Die Abtauphase dauert d31 / d32 Minuten, unabhängig vom Relaisstatus. Dies erlaubt eine bessere Abtauung des Verdampfers mit konsequenter Energieeinsparung.

5.25

5.24

RAUMTEMPERATURANZEIGE BEI DER ABTAUUNG

Parameter: dFd (2°)

Bei der Abtauung und für die nächste Minute:

- wenn dFd=0, zeigt die Anzeige weiterhin den aktuellen Raumtemperaturwert an.
- wenn dFd=1, zeigt die Anzeige weiterhin den letzten Raumtemperaturwert an, der vor dem Abtauen erkannt wurde.
- bei dFd=2 zeigt das Display "dEF" an.

5.26 ÄNDERN DER EINSTELLUNGEN FÜR DATUM UND UHRZEIT

Parameter: Hr (2°), min (2°), Yr (2°), Mo (2°), dy (2°)

Die Änderung der Datums- und Uhrzeiteinstellungen erfolgt einfach durch Variation der Werten **dy**, **Mo**, **Yr-** und **Hr**, **min.** eingestellt nach dem Parametereinstellungsverfahren, beschrieben in Kapitel 5.10 dieses Handbuchs (Programmierung der 2. Ebene).

Die Vorverlegung des Datums bedeutet bei einem Datenexport im TeleNET-Überwachungssystem den Verlust der aus diesem Zeitraum aufgezeichneten Daten.

5.27

FUNKTION PUMP DOWN

Parameter: AUx (3°), Inx (3°)

Das Einstellen des Parameters **AU1/2=+/- 3 und in1/2/3/4/5/6/7 = +/- 4** aktiviert den Verdichter-Stopp-Betrieb in der Pumpe nach unten. Der digitale Eingang **IN1/2/3/4/5/6/7** wird zum Arbeitsdruckschaltereingang und verwaltet direkt den Verdichterausgang. Das Relais AU1/2 wird zum Verdampfer-Magnetruf und wird vom Thermostat-Kaltruf bedient.



5.28

PASSWORTSCHUTZ

<u>Parameter: PA (2°), P1 (2°)</u>

Die Funktion Password wird durch das Einstellen eines von 0 verschiedenen Werts für den Parameter **PA** aktiviert. Siehe Parameter **P1** für die verschiedenen Schutzebenen.

Der Schutz wird automatisch nach etwa 2 Minuten Untätigkeit auf der Tastatur aktiviert.

Auf dem Display erscheint die Ziffer 000. Verwenden Sie die Tasten (▲) und (▼), um die Nummer zu ändern, und die **SET**-Taste, um sie zu bestätigen.

Wenn das Passwort vergessen wird, muss die Universalnummer 100 verwendet werden.



TAG/NACHT-FUNKTION

Parameter: dnE (2°), nSC (2°), tdE (1°), tdS (1°), inx (3°)

Die Tag/Nacht-Funktion wird durch die Einstellung des Parameters dnE=1 aktiviert. Sie spart Energie, da sie die Änderung des Temperatursollwerts in einem bestimmten Zeitfenster oder bei aktivem digitalen Nachteingang ermöglicht (wenn in1/2/3/4/5/6/7= +/- 8). Während des Nachtbetriebs ist der Regelungssollwert:

Set Einstellung = Set + nSC

Der Zeitzonen-Nachtbetrieb ist aktiv, wenn dnE=1 und die aktuelle Zeit > tdE und < tdS ist (Parameter der obersten Ebene). Die Zeitzone wird ignoriert, wenn mindestens ein Eingang als Nachteingang konfiguriert ist (in1/2/3/4/5/6/7 = ± 8).



NOTBETRIEB BEI DEFEKTER RAUMSONDE (E0)

Parameter: CE1 (2°), CE2 (2°).

Dieser Sicherheitsmodus gewährleistet den Betrieb des Verdichters auch bei fehlerhafter Raumsonde (Fehler E0).

Bei Sondenfehler E0 und CE1 außer 0 arbeitet der Verdichter im Pausenmodus, mit Verdichter ON für die Zeit CE1 und OFF für die Zeit CE2.

Mit CE1>0 werden im Falle eines E0-Fehlers die Abtauungen wie im normalen Betriebsmodus verwaltet.

Bei CE1=0 bleibt der Notbetrieb bei Vorliegen eines E0-Fehlers deaktiviert: der Verdichter bleibt ausgeschaltet und die Abtauung wird deaktiviert, um die Restkälte zu erhalten.

Beseitigen Sie die Fehlerursache E0 so schnell wie möglich und aktivieren Sie die normale Funktion der Steuerung für eine korrekte Temperatureinstellung.

HINWEIS: Der Notbetrieb ist nur im Kaltbetrieb aktiv (mod-Parameter=0).



LÜFTERDREHZAHL-VERWALTUNG - 0-10V AUSGANG

Parameter: Ao1 (3°), An5 (3°), Au1/2 (3°), FsE (2°)

5.31

VERWALTUNG DER KONDENSATORLÜFTER

Wenn Ao1=2, An5=3 und AU1/2 = +/- 9, werden die Kondensatorlüfter mit der 0-10V-Ausgangsund Seitenbandtypanpassung verwaltet. Der konfigurierte digitale Hilfsausgang (AU1 oder AU2) wird als Einwilligung verwendet.

Die Einstellung der Lüfterdrehzahl folgt dem Betrieb von Diagramm Nr.1, wenn der von der Sonde An5 abgelesene Förderdruck zunimmt, und Diagramm Nr.2, wenn er abnimmt.

ZUNEHMENDER Druck (Diagramm Nr.1):

Der analoge Ausgang des Reglers ist 0 V für Sondendruckwerte, die kleiner oder gleich dem Punkt (B) sind, der den Wert "Sollwert-Parameter StP + Offset iOu" darstellt.

Wenn der Sondendruckwert den Punkt (B) überschreitet, liegt der Analogausgang für die maximale Zeit bOu auf 10 V. bOu ist die Zeit der Lüfteranhebung, für die der Reglerausgang auf 100% angehoben wird, um den Start der Lüfter zu unterstützen.

Zwischen Punkt (B) und Punkt (C) hat der Analogausgang einen Wert, der proportional zum Wert der Drucksonde ist, beginnend mit dem Mindestwert des Parameters (iLv) bis zum Höchstwert von 10V.

Bei Druckwerten der Drucksonde, die gleich oder höher als Punkt (C) sind, beträgt der Analogausgang 10 V.

Der Digitalausgang Lüfter 1 stellt die "Freigabe Inverter Kondensatorlüfter" dar und ist ON bei Druckwerten, die höher oder gleich dem Sollwert sind, und OFF für niedrigere Werte.



ABNEHMENDER Druck (Diagramm Nr.2):

Bei Druckwerten der Drucksonde, die gleich oder höher als Punkt (D) sind, beträgt der Analogausgang 10 V.

Zwischen Punkt (D) und Punkt (E) hat der Analogausgang einen Wert, der proportional zum Wert der Drucksonde ist, beginnend mit dem Höchstwert von 10V und ankommend beim Mindestwert iMv. Bei Druckwerten niedriger als Punkt (E) und höher als Punkt (F) haben wir den konstanten Analogausgang bei dem Minimalwert iMv. Der analoge Ausgang des Reglers ist 0V für Sondendruckwerte kleiner oder gleich dem Punkt (F), der den "Sollwert" darstellt.

Der Digitalausgang Lüfter 1 stellt die "Freigabe Inverter Kondensatorlüfter" dar und ist ON bei Druckwerten, die höher oder gleich dem Sollwert sind, und OFF für niedrigere Werte.



VERWATUNG DER VERDAMPFERLÜFTER

Bei Ao1=1 werden die Verdampferlüfter mit dem 0-10V Ausgang gesteuert und die Drehzahl über den Parameter FsE eingestellt (von 20% = 2V bis 100% = 10V). Bei Standby oder Alarmen wird der Analogausgang sofort auf 0V angehoben.
5.32

KALTWASSERMANAGEMENT

Über den Parameter Ao1 kann das Kaltwassermanagement aktiviert werden. Die Referenzsonden ändern sich basierend auf dem Wert von An4.

	An4=3	An4≠3
Referenzsollwert	StC	Raumsollwert
Differential	r0C	rO
Verzögerung der Reaktion	tdC	tdC

Kaltwassermanagement Ao1=3

- Stellen Sie An4 = 3 ein, wenn das System die Temperatur des Kaltwassers direkt regelt (mit einer Sonde am Rohr), um die Temperatur der den Wärmetauscher verlassenden Luft zu kontrollieren. Schließen Sie in diesem Fall das Mischventil, das den Kaltwasserfluss reguliert, an den 0-10-V-Ausgang an und stellen Sie zusätzlich zum Raumfühler den Kaltwasserfühler ein und schließen Sie ihn an.
- Wenn An4 ungleich 3 ist, regelt das System die Lufttemperatur im Raum, während die Kaltwassertemperatur von externen Einheiten (Kältemaschinen, Wärmepumpen) verwaltet wird. In diesem Fall wird ausschließlich der Raumtemperaturfühler zur Regelung genutzt.

Die tdC-Reaktionsverzögerung verlangsamt die Schwankungen des 0-10-V-Steuerausgangs im Vergleich zu den Temperaturschwankungen der Regelsonde.



Rev. 01-25

Kaltwassermanagement

ZELLENTÜRMIKROSCHALTER-VERWALTUNG

Parameter: doC (2°), Tdo (2°)

5.32

Beim Öffnen der Kühlraumtür, schalten sich die Verdampferlüfter aus und der Verdichter arbeitet für die **DoC** weiter, danach schaltet er sich aus. Nach der **tdo**-Zeit wird der normale Betrieb der Steuerung wiederhergestellt, indem das Alarmsignal für die geöffnete Tür (**Ed**) ausgegeben wird.

Unabhängig vom Status des Türmikroschalters ist es immer möglich, das Licht mit Lichttaste aus- oder manuell einzuschalten.



BEFEUCHTUNG UND ENTFEUCHTUNG MANAGEMENT

Parameter: Au1/2 (3°), StU (2°), r1 (2°)

Rev. 01-25

Der Regler **NECTOR** aktiviert den Feuchtigkeitsaufruf, wenn die Umgebungsfeuchtigkeit unter den eingestellten Wert **StU** minus dem Schutzschalter **r1** fällt; sie schaltet den Feuchtigkeitsaufruf aus, wenn die Umgebungsfeuchtigkeit den eingestellten Wert überschreitet. Konfigurieren Sie Au1/2 = $\pm/-7$, um eine digitale Ausgabe als Befeuchtungsgenehmigung zu aktivieren.

Der NECTOR-Regler aktiviert den Entfeuchtungsruf, wenn die Umgebungsfeuchte über den eingestellten Wert StU plus der Differenz r1 steigt; deaktiviert den Entfeuchtungsruf, wenn die Umgebungsfeuchtigkeit niedriger als der eingestellte Wert ist. Konfigurieren Sie Au1/2 = +/-12, um einen digitalen Ausgang als Entfeuchtungszustimmung zu aktivieren.

HINWEIS: Das Feuchtigkeitsmanagement ist nicht mit dem Temperaturmanagement verbunden. Die Rufe Kompressor, Ventilator, Abtauung usw. sind unabhängig von den Rufen Befeuchtung/Entfeuchtung. Es ist notwendig, die entsprechenden elektrischen Verbindungen herzustellen, um etwaige Verriegelungen herzustellen.



5.33

5.35

5.35.1

VENTILSTEUERUNGSVERWALTUNG

Um auf das Ventilsteuerungsverwaltungsmenü zuzugreifen, müssen Sie:

- 1. Halten Sie die Tasten 10 und 10 gleichzeitig gedrückt und halten Sie sie einige Sekunden lang gedrückt, bis der erste Ventilsteuerparameter auf dem Display erscheint.
- 2. Lassen Sie die Tasten los.
- 3. Wählen Sie mit der Taste (▲) oder (▼) den Parameter aus, den Sie lesen/ändern möchten.
- 4. Nach Auswahl des gewünschten Parameters ist Folgendes möglich:
 - Sehen Sie sich die Einstellung an, indem Sie die **SET**-Taste drücken.
 - Ändern Sie die Einstellung, indem Sie die SET-Taste gedrückt halten und eine der Tasten (▲) oder (▼) drücken.
- Sobald die Konfigurationswerte eingestellt sind, drücken Sie zum Verlassen des Menüs gleichzeitig die Tasten (▲) und (▼) und halten Sie sie einige Sekunden lang gedrückt, bis der Wert der Kühlraumtemperatur wieder angezeigt wird.

Die vorgenommenen Parameteränderungen werden beim Verlassen des Konfigurationsmenüs automatisch gespeichert.

LISTE DER VENTILSTEUERPARAMETER

PAR.	BEDEUTUNG		W	/ERTE	DEF.
tS4	Sondenanzeige (S4) Ansaugtemperatur.		(scł	nreibgeschützt) °C	
tS5	Sondenanzeige (S5) Verdampfungstemperatur.		(scł	nreibgeschützt) °C	
PS5	Sondenanzeige (S5) Verdampfungsdruck.		(sch	reibgeschützt) Bar	
tSH	Anzeige der Überhitzungstemperatur.		(sch	nreibgeschützt) °C	
PAS	Öffnungsposition des EEV-Ventils	(s	chreibgeso	chützt) Schritte/10	
ESH	Überhitzungssollwert.		0,1	÷ 25,0°C	6.0
EEV	Verwaltung des elektronischen EEV-Ventils. Die Einstellungen 1 bis 5 laden Standardwerte in die Parameter ESH, EPb, Etl, Etd, ELS, MOP, EMO, LOP, ELO. Weitere Details siehe Kapitel 5.35.2.	1 = EEV 2 = EEV 3 = EEV 4 = EEV 5 = EEV	-Steuerung -Steuerung -Steuerung -Steuerung -Steuerung	g (Standard 1) g (Standard 2) g (Standard 3) g (Standard 4) g (Standard 5)	1
ErE	Art des verwendeten Kältemittelgases. Die Einstellung dieses Parameters ist für den ordnungsgemäßen Betrieb von grundlegender Bedeutung.	0 = R40 1 = R13 2 = R22 3 = R40 4 = R40 5 = R40 6 = R41 7 = R45 8 = R50 9 = R51 10 = R74 11 = R44 12 = R29	4A 4a 7F 7H 0A 0A 7 3A 4 (CO ₂) 9A 0	$13 = R32$ $14 = R448A$ $15 = R452A$ $16 = R600$ $17 = R600a$ $18 = R1270$ $19 = R1234ze(E)$ $20 = R23$ $21 = R717 (NH_3)$ $22 = R454C$ $23 = R515B$ $24 = R471A$ $25 = R455A$	0
EPb	Proportionalband (Verstärkung) PID-	12 - 1120	<u> </u>	÷ 100%	15%
Etl	Integralzeit des PID-Algorithmus für die Überhitzungsregelung.		0-500 Schritten v) Sekunden /on 2 Sekunden	100 sek
Etd	Ableitungszeit des PID-Algorithmus für die Überhitzungsregelung.		0,0 - 10 Schritten vo),0 Sekunden on 0,1 Sekunden	2,0 sek



Rev. 01-25

GEBRAUCHS- UND WARTUNGSANLEITUNG

PAR.	BEDEUTUNG			WE	RTE	DEF.
	Öffnungsprozentsatz des EEV-Ventils im F	alle				
FOF	eines S4- oder S5-Sondenfehlers. Mit dieser Funk	tion		0 -	<u>-</u> 100%	50%
LOL	können Sie die Regelung im Falle eines Ausfalls	der		U	. 10070	0070
	Regelungssonden fortsetzen, wenn auch nicht optim	nal.				
ESO	Wahrend der Startphase offnet das EEV-Ventil			0 ÷ 1	00%	85%
	Tur die ESt-zeit mit dem ESO-Prozentsatz.					6
ESt	In dieser Phase sind die Überbitzungsalarme			0 ÷	Edt	0 Dutzende
201	MOP. LOP und LSH deaktiviert.		Dut	zende	Sekunden	Sekunden
E do	Nach dem Abtauen öffnet das EEV-Ventil für			0.4	000/	4000/
EdU	die Edt-Zeit mit dem EdO-Prozentsatz.			0÷1	00%	100%
	Dauer der Öffnungsphase des EdO-Ventils nac	ch				24
Edt	dem Abtauen.		_	ES	t ÷ 250	24 Dutzende
	In dieser Phase sind die Uberhitzungsalarn	ne	Du	utzend	e Sekunden	Sekunden
	MOP, LOP und LSH deaktiviert.					
	Rei einem überdimensionierten Ventil können Sie n	nit				
EHO	diesem Parameter dessen maximale Öffnung auf de	en		0 ÷	100%	100%
	eingestellten Prozentsatz begrenzen.					
ED/	Druck (bar) entsprechend 4mA oder 0V.			1 0 · E	D2 Bor	0.0 Bor
664	Bezogen auf die Verdampfungsdrucksonde (S5).		-	1.0 - 6	FZ Dai	0.0 Bai
EP2	Druck (bar) entsprechend 20mA oder 5V.		E	$P4 \div 9$	0.0 Bar	12.0 Bar
	Bezogen auf die Verdampfungsdrucksonde (S5).					
CA4	Kalibrierung des Ansaugtemperaturwandiers		-1	0,0 ÷ -	+10,0 °C	0,0 °C
	Kalibrierung des Verdampfungsdruckwandlers				_	
CA5	(S5).		-1(0,0 ÷ +	·10,0 Bar	0,0 Bar
	LSH-Schwelle (niedrige Überhitzungstemperatur).				
	Zu niedrige Überhitzungswerte können zu Flüssigk	eitsr	ückflüssen			
LSH	zum Kompressor oder zu starken Schwingungen füh	nren.			0 ÷ Set SH °C	2 °C
_	Unternalb des LSH-Werts greift der ELS-Schutz ein	una	ernont die			
	eingestellten Überhitzungssollwert zu erreichen	entite	s, uni uen			
	Schutz vor geringer Überhitzung.		0 = LSH-S	chutz	und zugehörige LSH-	
	Wenn aktiviert, wird bei SH <lsh die="" f<="" th=""><th>PID-</th><th>Alarmsign</th><th>alisier</th><th>ung deaktiviert.</th><th></th></lsh>	PID-	Alarmsign	alisier	ung deaktiviert.	
	Integrationszeit basierend auf der ELS-Auswahl vo	on 1	1 = 5% Etl		-	
	bis 7 eingestellt.		2 = 10% E	tl		
	Einstellung 1 bewirkt ein schnelleres Schließen.		3 = 15% E	tl		
ELS	Zählung den I SH-Alarm zu aktivieren	nu-	4 = 20% E	() +		2
	Der LSH-Schutz hat Vorrang vor dem LOP-Schut	7.	6 = 30% E	tl		
	DER LSH-SCHUTZ IST WÄHREND D	DER	7 = 35% E	tl		
	STARTPHASE (EST-ZEIT), WÄHREND DER ABT	AU-	8 = 50% E	tl		
	ODER NACH-DEFROST-PHASE (Edt-ZEIT) NIC	СНТ	9 = 100%	5 Etl	(keine Korrektur und	
-	AKTIVIERT.	-	aktiviert n	ur den	LSH-Alarm).	
	Aktivierungsverzogerung des Überhitzungsa	larn Ör di	IS: Der	LSH-	0 . 040	
SHd	oblighen ist Bei ginem I SH-Alarm schligßt das Vo	ur ur ntil s	e Snu-zeil	akuv	U ÷ 240 Dutzende Sekunden	30
	Der Alarm stellt sich selbst zurück und stoppt wenn	SH 3	≥LSH		Duizende Sekunden	
	MOP-Schwelle (maximale gesättigte Verda	mpf	ungstempe	ratur		
	bezogen auf Sensor S5). Er stellt den maximalen	Ver	dampfungsc	druck,		
	ausgedrückt in Sättigungsgraden, dar, bei desser	۱Üb	erschreitung	g der		
MOP	MOP-Schutz (EMO-Parameter) aktiviert wird.	1.	Mar 19		(LOP+1) ÷ +45°C	+45°C
	Im Falle von MOP schließt die Steuerung of	as	ventil, um	n die		
	Kompressor auforund des thermischen Schutzes sto	verni	nuem, uass	s uer		
		γPPι.				

PAR.	BEDEUTUNG		WERTE	DEF.
EMO	MOP-Schutz (aktiv mit tS5>MOP). Wer Verdampfungstemperatur (tS5) über dem Schwellenwert liegt, unterbricht die Steueru Überhitzungsregelung und das Ventil schließt, Verdampfungstemperatur (und damit den Dru begrenzen. Die Schließgeschwindigkeit des Venti nicht nur von der Differenz z Verdampfungstemperatur und MOP-Schwelle ab, auch vom Parameter Integralzeit EMO: Je niedrige ist, desto kürzer ist die Schließzeit des Ventils. Wer Schutz aktiviert ist, beginnt die Mod-Zählung zur Ak des MOP-Alarms. DER MOP-SCHUTZ IST WÄ DER STARTPHASE (EST-ZEIT), WÄHREND DER ODER NACHDEFROST-PHASE (Edt-ZEIT) AKTIVIERT.	nn die MOP- um die uck) zu ls hängt wischen sondern er dieser in dieser tivierung HREND ABTAU- NICHT	0 ÷ 500 Sekunden ritten von 2 Sekunden P-Schutz und zugehörige P-Alarmsignalisierung tiviert.	0
MOd	Aktivierungsverzögerung des MOP-Alarms: De erst gemeldet, nachdem der MOP-Schutz für d geblieben ist. Der Alarm setzt sich selbst zurück, wenn "Temp.S5	er MOP-Alarm wii lie Zeit MOd akt " ≤ MOP .	d v 0 ÷ 240 Dutzende Sekunden	60
LOP	LOP-Schwelle (minimale gesättigte Verdam bezogen auf Sensor S5). Er stellt den minimalen dar, ausgedrückt in Sättigungsgraden, unter der aktiviert wird. Bei LPO öffnet die Steuerung o verhindern, dass der Kompressor aufgrund von (mechanischer Druckschalter).	p fungstemperatu Verdampfungsdruc n der LOP-Schu das Ventil, um z Unterdruck stop	rr kk zz u ot	-45°C
ELO	LOP-Schutz (aktiv mit tS5 <lop). Wenn die Verdampfungstemperatur (tS5) unter de Schwellenwert liegt, stoppt die Steuerur Überhitzungsregelung und das Ventil öffne Ventilöffnungsgeschwindigkeit hängt nicht nur Differenz zwischen der Verdampfungstemperatur u LOP-Schwellenwert ab, sondern auch vom Integralzeitparameter: Je niedriger dieser ist, desto s ist die Ventilöffnungsgeschwindigkeit. Wenn diese aktiviert ist, beginnt der Lod-Zähler, den LOP-A aktivieren. Der LSH-Schutz hat Vorrang vor de Schutz. DER LOP-SCHUTZ IST WÄHRENI STARTPHASE (EST TIME), WÄHREND DER ODER NACHDEFROSTPHASE (Edt TIME) AKTIVIERT</lop). 	em LOP- ng die et. Die von der und dem Sch schneller r Schutz larm zu m LOP- D DER ABTAU- NICHT	0 ÷ 500 Sekunden ritten von 2 Sekunden P-Schutz und zugehörige Alarmsignalisierung tiviert.	0
LOd	Aktivierungsverzögerung des LOP-Alarms: Der LOP-Alarm wird erst angezeigt, wenn er für die LOd-Zeit aktiv geblieben ist. Der Alarm setzt sich selbst zurück, wenn "Temp.S5" ≥ LOP. Bei aktivem Alarm blinkt das Wort LOP auf dem Display.	Dutze	0 ÷ 240 nde Sekunden	30
tPF	Zwangsstellung des Ventils. Über den digitalen Eingang (wenn sich die Steuerung nicht im Standby-Modus befindet) ist es jederzeit möglich, die Öffnung des Ventils auf einen voreingestellten Wert zu erzwingen.	(9 ÷ 100 %	50%
EPt	Temperaturwandlertyp (S4): Legt den Typ des Wandlers fest, der zur Erfassung der Temperatur (S4) verwendet wird.	0 = NTC 1 = PTC (-45/80 °	C)	0

PAR.	BEDEUTUNG	WERTE	DEF.
In1	Einstellung und Aktivierungsstatus des Digitaleingangs Dl1.	3 = tPF % feste Öffnung (N.O.) 2 = Auftauen (mit DI=1) 1 = ON Driver EEV (mit DI=1) 0 = Deaktiviert -1 = ON Driver EEV (mit DI=0) -2 = Auftauen (mit DI=0) -3 = tPF % feste Öffnung (N.C.)	1
DO1	Reservierter Parameter		
DEF	Standardparameter wiederherstellen und 291 auf USB exportieren. 291 292	 = Parameter auf Standardwert zurücksetzen. = Parameterexport auf internen USB. = Parameterimport vom internen USB. 	
tEU	Art des angeschlossenen Motorventils. Die Einstellungen 1 bis 21 laden Standardwerte in die Parameter LSP, HSP, CSP, SPD, ICF, ICM, SYN, CTr. Es ist jedoch möglich, die automatisch eingestellten Standardwerte zu ändern, indem tEU gleich Null ausgewählt wird. Wenn Sie nur die Set-Taste drücken, um den aktuellen tEU- Wert anzuzeigen, werden die Standardeinstellungen nicht geladen.	-2 = Ventil deaktiviert -1 = Ventil nicht konfiguriert 0 = Benutzerdefiniert (EEV-Parameter festlegen) 1 = Carel EXV 2 = Danfoss ETS 25-50 3 = Danfoss ETS 250/400 5 = NICHT VERWENDET 6 = Alco EX4 7 = Alco EX5 8 = Alco EX6 9 = Alco EX7 10 = Alco EX8 500 11 = Sporlan SEI 0.5-11 12 = Sporlan SER 1.5-20 13 = Sporlan SER 1.5-20 13 = Sporlan SER (I) G, J, K 14 = Sporlan SEI 30 15 = Sporlan SEI 50 16 = Sporlan SEH 100 17 = Sporlan SEH 175 18 = Castel 261 / 271 / Eliwell SXVB261 19 = Castel 262 / 263 / Eliwell SXVB262 / SXVB263 20 = Castel 272 / 273 21 = Castel 264 / 274 / Eliwell SXVB264	-1
LSP	Mindestanzahl an Schritten. Ermöglicht Mindestanzahl an Ventilschritten, bei der das V geschlossen gilt. Zur korrekten Einstellung diese notwendig, das Handbuch des Ventilherstellers zu Mindestanzahl an Schritten, um innerhalb d empfohlenen Betriebsbereichs zu bleiben.	die Auswahl der 'entil als vollständig s Parameters ist es 0 ÷ HSP-1 u lesen. Dies ist die (10*Schritten) es vom Hersteller	0
HSP	Maximale Anzahl an Schritten. Ermöglicht maximalen Anzahl an Schritten, die das Ventil a dieser Schrittzahl sollte das Ventil vollständig korrekten Einstellung dieses Parameters ist Handbuch des Ventilherstellers zu lesen. Dies ist o von Schritten, um innerhalb des vom Hers Betriebsbereichs zu bleiben.	die Auswahl der ausführen kann. Bei geöffnet sein. Zur es notwendig, das die maximale Anzahl steller empfohlenen	41
CSP	Schlussschritte. Die Anzahl der zusätzlich vollständigen Schließen des Ventils dient dazu, das physikalisch vollständig geschlossene Position a und Ventil sind somit zur Justierung bereit und ausgerichtet. Beim Einschalten der Steuerung w Abständen eine Zwangsschließung durchgeführt, u wieder an die vom Driver berechnete Position anzu	nen Schritte zum s Ventil wieder in die uszurichten. Treiber beide auf 0 (Null) ird in regelmäßigen um die Ventilposition passen.	51
Spd	Nenngeschwindigkeit Maximale Bewegungsgeschwindigkeit des Motors und damit ohne Präzisionsverlust. Es ist notwend das Ventil verfügbaren Höchstgeschwindigkeit zu b	ohne Schrittverlust ig, unterhalb der für leiben.	35

Pego

Rev. 01-25

S. 42

PAR.	BEDEUTUNG				WERTE	DEF.
ICF	Nennstrom pro Phase (Bipolarventile Phase, den das Ventil während d Konsultieren Sie das Handbuch des Hers	e). Dies is ler Regelu stellers.	t der Stro ing verb	om pro praucht) . ICM+1 ÷ 800 mA	200
ICM	Stehender Strom (bipolare Ventile). Di wenn das Ventil mindestens 5 Minuten la	es ist der S Ing angeha	Strom pro	Phase e.	' 0 ÷ ICF-1 mA	50
dut	Ventilarbeitszyklus Zeitanteil, in dem das Ventil gesteuert wi	rd.			0 ÷ 100 %	100
SYn	Synchronisation aktiv. Jedes Mal, wenn das Ventil vollstär geschlossen werden muss, werden eine zusätzlicher Schritte durchgeführt, um Öffnen/Schließen des Ventils zu erreiche	ndig geöffr e bestimmte n das voll en.	et oder e Anzahl ständige	0 = de 1 = be 2 = be 3 = be ak	eaktiviert eim Öffnen aktiviert eim Schließen aktiviert eim Öffnen und Schließen tiviert	2
CTr	Art der Regulierung. Legt die Art der S fest. Eine Mikroschritt- oder Halbschritt sanftere Bewegung (es gibt eine Stromm einer Verringerung des Drehmoments. B werden die Wicklungen immer mit maxin allerdings ist die Bewegung ruckartiger.	Schrittmoto tsteuerung odulation), ei der Volls nalem Stro	rstromreg sorgt für führt jedo chrittsteu m angetri	elung eine ch zu erung eben,	0 = Microstep 1 = Full – step 2 = Half - step	0
oEV	Öffnungsprozentsatz des EEV-Ventils			(sch	reibgeschützt) %	
Alm	Alarmcode der Ventilsteuerung	Zeigt den C Zeigt "" a	ode des ak an, wenn ke	tiven Ala ein Alarr	arms in der Ventilsteuerung an. n aktiv ist.	schreibgesc hützt
rEL	Software-Release der elektronischen	Ventilsteue	rplatine		schreibgeschütz	t

Laden von Standardeinstellungen basierend auf dem tEU-Parameter:

tEU	LSP (x10) step	HSP (x10) step	CSP (x10) step	Spd (step/s)	ICF (mA)	ICM (mA)	dut	SYN	Ctr
-1= Ventil nicht konfiguriert									
0 = Personalisiert	5	48	50	50	450	100	100	2	0
1 = Carel EXV	5	48	50	50	450	100	100	2	0
2 = Danfoss ETS 25-50	7	262	262	300	100	100	100	2	0
3 = Danfoss ETS 100	10	353	353	300	100	100	100	2	0
4 = Danfoss ETS 250/400	11	381	381	300	100	100	100	2	0
5 = NICHT VERWENDET	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6 = Alco EX4	10	75	75	500	500	100	100	2	0
7 = Alco EX5	10	75	75	500	500	100	100	2	0
8 = Alco EX6	10	75	75	500	500	100	100	2	0
9 = Alco EX7	10	160	160	500	750	250	100	2	1
10 = Alco EX8 500	10	260	260	500	800	500	100	2	1
11 = Sporlan SEI 0.5-11	10	160	360	200	200	50	100	2	0
12 = Sporlan SER 1.5-20	10	160	360	200	200	50	100	2	0
13 = Sporlan SER(I) G, J, K	10	250	350	200	200	50	100	2	0
14 = Sporlan SEI 30	20	319	360	200	200	50	100	2	0
15 = Sporlan SEI 50	40	639	750	200	200	50	100	2	0
16 = Sporlan SEH 100	40	639	750	200	200	50	100	2	0
17 = Sporlan SEH 175	40	639	750	200	200	50	100	2	0
18 = Castel 261 / 271 Eliwell SXVB261	0	42	51	35	200	50	100	2	0
19 = Castel 262 / 263 Eliwell SXVB262 / SXVB263	0	20	25	20	200	50	100	2	0
20 = Castel 272 / 273	0	42	51	35	300	50	100	2	0
21 = Castel 264 / 274 Eliwell SXVB264	0	99	113	70	560	50	100	2	0

Pego

5.35.2 LADEN VON STANDARDWERTEN BASIEREND AUF DEM EEV-PARAMETER

Wenn Sie den EEV-Parameter auf 1 bis 5 setzen, werden die Standardwerte in den Parametern **ESH, EPb, Etl, Etd, LSH, ELS, MOP, EMO, LOP** und **ELO** geladen. In diesem Fall fungiert die Steuerung als **Überhitzungsregler**, basierend auf dem von den angeschlossenen Druck-/Temperaturfühlern gemessenen Wert. Laden von Standardeinstellungen basierend auf dem EEV-Parameter:

	EEV = 1 STANDARD- PEGO	EEV = 2 (TN-Kühlraum- oder Kühlthekensteuerung mit integriertem Kompressor)	EEV = 3 (BT-Kühlraum- oder Kühlthekensteuerung mit integriertem Kompressor)	EEV = 4 (Steuerung von KANAL- oder zählenkühlschränken, TN)	EEV = 5 (Steuerung von KANAL- oder zählenkühlschränken, BT)
ESH	6 °C	6 °C	6 °C	11 °C	11 °C
EPb	15 %	15 %	15 %	15 %	15 %
Etl	100 sek	100 sek	100 sek	150 sek	150 sek
Etd	2,0 sek	2,0 sek	2,0 sek	5,0 sek	5,0 sek
LSH	2 °C	2 °C	2 °C	5 °C	5 °C
ELS	2	2	2	2	2
MOP	+45 °C	5 °C	-15 °C	+5 °C	-15 °C
EMO	0	5	5	5	5
LOP	-45 °C	-25 °C	-45 °C	0	0
ELO	0	15	15	0	0

5.35.3

KÜHLMITTELTEMPERATURTABELLE

Die folgende Tabelle zeigt die Verdampfungstemperaturgrenzen (tS5) basierend auf der Art des eingestellten Kältemittels (Parameter ErE).

Parameter ErE	Codierung	Temperaturb ereich	Parameter ErE	Codierung	Temperaturb ereich
0	R404A	-50 ÷ 70 °C	13	R32	-50 ÷ 70 °C
1	R134a	-50 ÷ 70 °C	14	R448A	-50 ÷ 70 °C
2	R22	-50 ÷ 70 °C	15	R452A	-50 ÷ 70 °C
3	R407A	-50 ÷ 70 °C	16	R600	-20 ÷ 70 °C
4	R407F	-50 ÷ 70 °C	17	R600a	-30 ÷ 70 °C
5	R407H	-50 ÷ 70 °C	18	R1270	-50 ÷ 70 °C
6	R410A	-50 ÷ 70 °C	19	R1234ze(E)	-30 ÷ 70 °C
7	R450A	-40 ÷ 70 °C	20	R23	-50 ÷ 25 °C
8	R507	-50 ÷ 70 °C	21	R717 (NH ₃)	-50 ÷ 70 °C
9	R513A	-45 ÷ 70 °C	22	R454C	-50 ÷ 70 °C
10	R744 (CO ₂)	-50 ÷ 40 °C	23	R515B	-40 ÷ 70 °C
11	R449A	-50 ÷ 70 °C	24	R471A	-50 ÷ 60 °C
12	R290	-50 ÷ 70 °C	25	R455A	-50 ÷ 70 °C



POSITIONIERUNG DES VENTILSTEUERFÜHLERS



Kompressor



ÜBERWACHUNG

6.1

ANSCHLUSSKONFIGURATION

Der Regler NECTOR ist mit Bluetooth BLE, Wi-Fi oder Ethernet-Konnektivität für die Verwaltung oder Überwachung über Ferngeräte (Tablet, Smartphone, PC) ausgestattet.

Insbesondere erfolgt die Fernverwaltung des Gerätes auf folgende Weise:

	Abstand	Medium	Kanal	Betriebsart
App myPego (BLE)	ca. 50m	Smartphone, Tablet	Bluetooth BLE	Kontrolle und Überwachung.
App myPego (Cloud)		Smartphone, Tablet	Wi-Fi, Ethernet	Echtzeitüberwachung und Benachrichtigungen. Kontrolle ob cCL=2.
Integrierter Webserver		Smartphone, Tablet, PC	Wi-Fi, Ethernet	Kontrolle (mit cSL=2) und Überwachung; Netzwerkkonfiguration erforderlich.

Die myPego-App ist kostenlos in Google- und Apple-Stores erhältlich. Sie ermöglicht die vollständige Steuerung des NECTOR-Geräts und ist notwendig, um die grundlegenden Vorgänge für die Verbindung des Geräts mit dem Internet auszuführen (Überprüfung der IP-Adresse, Eingabe des Wi-Fi-Benutzernamens und -Passworts usw.).

Über dieselbe Anwendung ist es möglich, im Alarmfall Benachrichtigungen von den NECTOR-Geräten zu erhalten und den Status der registrierten Geräte zu überwachen (Abonnementfunktion, siehe eigenes Kapitel).

Um das NECTOR-Gerät über Wi-Fi oder Ethernet mit dem Internet zu verbinden, führen Sie die folgenden Schritte aus:

- 1) Laden Sie die **myPego**-App aus dem Google/Apple Store herunter und installieren Sie sie auf einem Smartphone/Tablet.
- 2) Aktivieren Sie Bluetooth am NECTOR-Gerät, indem Sie die Taste 📖 und 🔯 gleichzeitig für 5

Sekunden drücken. Das blinkende Symbol wird aktiviert.

3) Öffnen Sie die **myPego**-App und greifen Sie auf den Bluetooth-Bereich zu.



- 4) Berühren Sie die Taste "Scannen" und die Taste "Bestätigen", um die Verbindung herzustellen.
 - Das Bluetooth-Symbol war dem Gerät schaltet sich stetig ein, um die Verbindung zu signalisieren.
- 5) Es öffnet sich die Homepage der Anwendung, auf der Sie die Zellentemperatur sehen und den Status der Ein- und Ausgänge überprüfen können.



 Tippen Sie in der Auswahlleiste unten auf das Symbol "Cloud", um auf das Netzwerkkonfigurationsmenü zuzugreifen.

- 7) Wenn Sie sich zum ersten Mal anmelden, fordert die myPego-App Sie auf, Ihre Cloud-Verbindung einzurichten. Falls betroffen, fahren Sie fort, indem Sie die Taste "Ok" drücken, andernfalls "Abbrechen" drücken und direkt zu Schritt **14** springen.
- 8) Durch Klicken auf "OK" im vorherigen Punkt öffnet sich die Login-Seite. Wenn Sie bereits registriert sind, geben Sie die Registrierungs-E-Mail und das Passwort ein und klicken Sie auf Anmelden. Andernfalls klicken Sie auf "Anmelden", um die erste Registrierung vorzunehmen.
- 9) Wenn Sie sich zum ersten Mal registrieren, geben Sie bitte eine gültige E-Mail-Adresse und ein Passwort ein. Eine Bestätigungs-E-Mail wird an die angegebene Adresse gesendet; Klicken Sie auf den Link in der E-Mail, um die Registrierung zu bestätigen. Sobald die Registrierung bestätigt ist, können Sie sich mit dem erstellten

Konto anmelden (siehe Punkt 8).

Rev. 01-25

GEBRAUCHS- UND WARTUNGSANLEITUNG

CREATE ACCOUNT

E-mail *

Password *

Password confirm *





E-mail *		
Passwo	ord *	
	Sign in	
	Recover password	
	LOGIN	



10) Nachdem der Benutzer erstellt wurde (oder sich mit einem bestehenden Benutzer angemeldet hat), muss das Gerät mit einem bestehenden Cloud-Abonnement verknüpft werden; oder erstellen Sie ein neues Abonnement. Berühren Sie den zweiten Link, um das Gerät mit dem Cloud-Abonnement des registrierten Benutzers zu verknüpfen.

 Wenn der Benutzer kein aktives Cloud-Abonnement hat, wird die Seite zur Aktivierung des Abonnements geöffnet.
 Wählen Sie den gewünschten Plantyp basierend auf der Anzahl der zu überwachenden Instrumente aus.
 Fahren Sie mit der Aktivierung des Plans über die Zahlungsseite fort.

12) Geben Sie die Zahlungsdetails ein. Sie werden erst nach

die

Verlängerung

belastet;

Abonnements kann jederzeit unterbrochen werden.

	Pego
	Your product at safe, always
	Keep your cells under control 24 hours a day with the Pego service dedicated to online monitoring of systems.
	myPego App for remote control of systems. Receive alarm notifications in real time 247.
Н	ow does it work?
To on ac yo the to	use the PegoCloud service it is necessary to download and intall the myPego app, a compatible download (Andreid / Through the mag wur can crastle your own count on PegoCloud com and associate compatible Pego instruments. The statu or reystems will anaxy be available and within reach conce registered, you can check status of each instrument and promptly intervene in the event of anomalies, thanks the real-time alam ontification service.
Vis	it the website www.pego.it for more information on devices compatible with the service.
Ţ	ypes of subscription
Pe	goCloud is tailor-made for you: choose the most suitable type of plan from the allable options.

CIATED WITH THE DEVIC

DEVICE NOT CONNECTED TO INTERNET

2checkout

1 -	2	3		
Pagamer	nto sicuro			
Pego ²	PEGO2 (2) 1 giorni di pro Abbonamento annuale fi dispositivi Pego CLOUD	va 💼 no a 2		
		9,99 €		
Ho un buon	o sconto			
Prezzo do ^{Totale IVA :} Periodo d	po il periodo di prova: i prova:	9,99 € 0,00 € 0,00 €		
Carte di crec	lito	/ISA 🌨		
PayPal PayPal				
Informazioni di pagamento				



der

Testphase

des

13) Nachdem der Abonnementplan erstellt wurde, kann das Instrument mit der Cloud verknüpft werden.

Gehen Sie dann zurück zur "Cloud"-Seite der App (Bluetooth-Seite) und koppeln Sie das Gerät, indem Sie auf die zweite Registerkarte klicken. Schalten Sie den Nector aus und wieder ein.

Das Gerät ist somit mit dem Abonnement verbunden, aber um die Datenübertragung zu ermöglichen, muss die Wi-Fi / Ethernet-Verbindung zum Internet konfiguriert werden.

14) Tippen Sie auf den letzten Link unten, um die Verbindung zu konfigurieren.

15) Konfigurieren Sie den Verbindungstyp:

Rev. 01-25

- Bei Ethernet-Verbindung: Schließen Sie das Kabel an das NECTOR-Gerät an und stellen Sie den DHCP ein oder stellen Sie die gewünschte IP/NETMASK/GATEWAY-KONFIGURATION ein. Wenn Sie fertig sind, berühren Sie die Taste "Einstellungen senden", um das Gerät zu konfigurieren. Wenn Sie DHCP aktivieren, müssen Sie nach wenigen Augenblicken auf diese Seite zurückkehren, um die vom DHCP-Server empfangene IP zu überprüfen.
- Berühren Sie bei WLAN-Verbindung den WI-FI ON-Schalter und konfigurieren Sie die SSID und das Passwort des Netzwerks, mit dem der NECTOR verbunden werden soll. Berühren Sie am Ende der Einstellung die Taste "Einstellungen senden".
- 16) Am Ende der Konfiguration, wenn sich das Gerät verbindet (über WLAN oder Ethernet), wird das Symbol aktiviert (nach etwa einer Minute). Es kann erforderlich sein, den NECTOR aus- und wieder einzuschalten.
- 17) Wenn die Cloud-Verbindung nach wenigen Augenblicken konfiguriert wurde (siehe Punkte 6

und 7), wird das Symbol aktiviert, um zu signalisieren, dass das Gerät die Daten korrekt an den Cloud Pego sendet.









6.2

APP MyPego

Die **myPego**-App ist die offizielle Pego Applikation zur Steuerung und Überwachung der Geräte der NECTOR-Linie.



Direkte Verbindung zum Gerät über Bluetooth BLE; Systemstatus überwachen; Parameter ändern und Ethernet-WLAN-Konnektivität konfigurieren.

Cloud-Verbindung: Überwachung des Status aller im Abonnementplan registrierten Geräte; Lesen von Parametern und Tagesverlauf; Empfang von Alarmbenachrichtigungen in Echtzeit von allen registrierten Geräten. Kontrolle mit cCL=2.

Direkte Verbindung über Bluetooth

Die Auswahl von Bluetooth-Verbindung greift auf die Direktverbindungsseiten zu. Aktivieren Sie

Bluetooth am Gerät mit den Tasten ^{IIIII} und ^{IIIII} und drücken Sie 5 Sekunden lang zusammen und bestätigen Sie die Verbindung in der App, um auf die Gerätestatusseite zuzugreifen.





Verbindung zum Cloud-Gerät

Die Auswahl der Cloud-Verbindung greift auf die Gerätauswahlseite zu. Hier können Sie auswählen, auf welches der aufgezeichneten Geräte (wie im vorherigen Kapitel angegeben) Sie zugreifen möchten, um den Status des Systems zu überwachen.

Das Symbol — zeigt an, dass das Gerät erfolgreich Daten in die Cloud überträgt. Tippen Sie auf den Namen eines Geräts, um auf seine Statusseite zuzugreifen.

Hinweis: Wenn das Symbol grau ist, müssen möglicherweise Datum und Uhrzeit am Instrument korrekt eingestellt werden (Parameter Hr, Min, Yr, Mo, Dy).



Status NECTOR-Gerät

Nach der Anmeldung (über Bluetooth, wenn es sich um ein nahegelegenes Instrument handelt, oder über Cloud, wenn es sich um ein Ferngerät handelt) öffnet sich die NECTOR-Statusseite. Hier können Sie:

- Aktuelle Raumtemperaturen ablesen.
- Sollwert lesen und ändern (wenn über Bluetooth verbunden oder wenn cCL=2).
- Status der Ein-/Ausgänge/Alarme prüfen.

Rev. 01-25

Durch Antippen der Tasten in der unteren Leiste können Sie auf die anderen Konfigurationsseiten zugreifen:

Info-Seite

inthält die Basisinformationen des Geräts nd den Namen, mit dem das Instrument in er Cloud identifiziert wird.	© Info
	Serial number 102987962BC8
Cloud-Gerätsname	Description Cella frigo demo
editierbar, wenn über	Model NECTOR200
Bluetooth verbunden	Rel. Software 1
Handbuch: Link zum	
Herunterladen des PDF-	Manual NECTOR200



PEGO PLUS2020 **Historieseite** _ Ç ⊌ Angezeigtes Datum: Berühren, ₪ 10-09-2020 um das Datum zu ändern Temperature 15.0 Grafik: Berühren, um einzelne Punkte anzuzeigen 5.0 0.0 10. Se Legende: Berühren Sie den Namen einer Sonde, um sie auszuschließen oder im Diagramm anzuzeigen PROBE 1 - PROBE 3 10-09-Tabelle: Hier können Sie den Status der Sonden 2020 8.1 °C 1.5 °C 7.9 °C und alle Temperaturalarme ablesen (rot für hohe 00:03:00 10-09-Temperatur, blau für niedrige Temperatur) 2020 8.4 °C 2.3 °C 8.2 °C 00:08:00

Daten herunterladen: Berühren, um Daten im CSV-Tabellenformat herunterzuladen

- Parameterseite

Niccouch	← Cold NectP20			<u> </u>	
Berühren, um die Parameterebene zu	►LE	EVEL	LEVEL 2	LEVEL 3	LEVEL 4
Ventilniveau	Set Ambient temperature setpoint		7 °C		
	• •0	Tempera	ture differential		2 °C
Parameterkennung Beschreibung des Parameters		d0 Pefrost interval		0 H	
		Defrost s	start delay for the s	second evaporato	r 10 sec
Parameterwert: Berühren zum	d21	Defrost 1	end setpoint		15 °C
Ändern (nur mit cCL=2)	d22	Defrost 2	end setpoint		15 °C

- Cloud-Seite

Hier können Sie Ihre Cloud-Verbindung und Netzwerkeinstellungen konfigurieren (siehe Kapitel Verbindungskonfiguration).





Tool-Sharing

Die Funktion "Instrumentenfreigabe" ermöglicht es Ihnen, den Nector mit anderen Benutzern (bis zu 3) zu teilen, auch wenn diese keine Abonnenten sind (es reicht aus, dass jeder Benutzer ein eigenes Konto hat). Benutzer teilen:

- Alarme und Benachrichtigungen erhalten.
- kann den Status des Nector-Geräts überprüfen.
- kann Befehle senden und Parameter ändern (wenn cCL=2).
- Zum Teilen muss das Instrument korrekt in der Cloud registriert sein.

Hinweis: Es ist nicht möglich, sich mit demselben Benutzer von mehreren verschiedenen Geräten gleichzeitig anzumelden.

 Öffnen Sie das Tool im Cloud-Bereich der myPego-App, gehen Sie zur Cloud-Seite und wählen Sie den letzten Link ("Gerät in der Cloud teilen").



 Berühren Sie das Symbol (+), um einen gemeinsamen Benutzer hinzuzufügen; Geben Sie im erscheinenden Fenster die E-Mail-Adresse des Benutzers ein, mit dem Sie den Nector teilen möchten. Tippen Sie zum Teilen auf die Schaltfläche "Teilen".

naring	CLOSE	Shared from 2023-04-04 17:26
registered_user123 @pego.it Shared from 2022-10-07 16:37 Teoch to end sharing		Enter the registration email to pegocloud.com of the user to share the device with
registered_user34 @pego.it Shared from 2023-04-04 17:26 Touch to end sharing		User email
	•	
■ () ◄		

 Bei erfolgreicher Freigabe wird der freigegebene Benutzer zur Liste hinzugefügt. Der Nector kann mit bis zu drei Benutzern geteilt werden. Der Eigentümer kann die Freigabe jederzeit beenden, indem er auf das Symbol neben dem freigegebenen Benutzer tippt.





6.3

INTEGRIERTER WEBSERVER / HTTP-ZUGANG

Das NECTOR-Gerät integriert einen Webserver, der die Überwachung und Änderung von Parametern über einen normalen Webbrowser ermöglicht oder direkte http-Schnittstelle. Um auf die Website des Geräts zuzugreifen, müssen Sie dessen IP-Adresse kennen, wie im Kapitel "Verbindungskonfiguration" beschrieben (über die myPego-App => Bluetooth-Verbindung => Registerkarte Cloud).

HTTP-ZUGANG

Durch Senden von Anforderungen, die mit dem http-Protokoll entsprechend formatiert sind, an die IP-Adresse des Geräts ist es möglich, in Echtzeit auf Informationen zuzugreifen, Parameter zu ändern, Befehle zu senden usw. Der Zugriff auf diese Funktion ist kennwortgeschützt. Unten finden Sie ein Beispiel für die Kommunikation zwischen einem Drittanbieter-System (das die Anforderung sendet) und dem Nector (der die Antwort sendet).

<u>Anfrage</u>:

http://IP1.IP2.IP3.IP4/ajax_data.cgi?pgd='passcode'

<u>Antworten</u>:

{"temp":"23.8","sttmp":"-0.5","bg_temp":"1","stby":"0","ligh":"0","def":"0","almst":"0","recst":"0"}

temp =	aktuelle kalte Raumtemperatur	sttmp =	Temperatursollwert
bg_temp =	reserviert	stby =	Standby-Status
ligh =	Kaltraumlichtstatus	def =	Abtauungsstatus
almst =	Alarm vorhanden	recst =	aktive Anmeldungen

Weitere Informationen finden Sie im speziellen Handbuch HTTP_NECTOR200_XX-YY_DEU.pdf (fragen Sie Pego nach aktualisierten Versionen des Dokuments).

WEBSERVER

Geben Sie dann die lokale IP-Adresse des angeschlossenen Geräts in die Adressleiste des Webbrowsers ein: Die Anmeldeseite erscheint. Der Zugang zur NECTOR-Homepage unterliegt einer Zugangskontrolle mittels Benutzername und Passwort.



Es ist möglich, auf die NECTOR-Webseiten in zwei Modi zuzugreifen, je nach dem Wert des Parameters cSL (3. Parameterebene):

- Wenn cSL=1, Normaler Benutzer: durch Eingabe der Zeichenfolge "admin" in das Feld "Benutzername" und des im Parameter "PA" eingestellten Wertes in das Feld "Passwort" (3. Ebene, z. B. bei PA=6 Passwort einfügen: "006") erfolgt der Zugriff im schreibgeschützten Modus. Die Änderung der Parameter, des Sollwerts und die manuelle Aktivierung der Ausgänge (z. B. Licht, Abtauung usw.) ist daher gesperrt.
- Wenn cSL=2, Administrator-Benutzer: durch Eingabe der Zeichenfolge "admin" in das Feld "Benutzername" und des im Parameter "PA" eingestellten Wertes in das Feld "Passwort" (3. Ebene, z. B. bei PA=6 Passwort einfügen: "006") haben Sie vollen Zugriff auf die Funktionen. Es ist daher möglich, die Parameter zu ändern und auf alle Funktionen zuzugreifen.



WEB-SCHNITTSTELLE: SEITEN

Die Weboberfläche besteht aus einigen festen Abschnitten:

- links: Menü zur Navigation in den Seiten.
- oben: Name der Seite, Seriennummer und Typ von verbundenem Benutzer.
- rechts: Inhalt der Seite.

- Hauptseite





- E/A (Eingänge / Ausgänge)

Rep Plus loT X	+		- U
← → C ☆ ▲ Non sicuro	192.168.0.161/inoutp	out.html?ID=86997988	⊠ ☆ 8
Pego	NECTOR	R	
	I/O		s/n: 0000000001- adm
Live	Analogue in	nputs	
I/O	IN 1	Ambient probe	7.6
Alarms	IN 2	Defrost probe	0.8
History ▼	IN 3	Datalogger probe	7.4
Command ▼	IN 4	Disabled	99.9
Setup	IN 5	Door switch	1
Info	IN 6	Compressor protection	0
Logout	IN 7	Man in room alarm	0
3	IN 8	Remote standby	0
	IN 9	Compressor thermal protection	0
	IN 10	Pressure protection	0
	IN 11	Condenser fan warning	0
	IN 12	Disabled	99.9
	Digital outp	uts	
	OUT 1	ompressor	
	OUT 2	ost	
	OUT 3	/	
Eingangs- /Ausgangsklemme PIN	e E (d	Beschreibung Eingang/Ausgang ligital oder analog)	Zustand Ein- / Ausgang Wenn digitale: - grün: aktiver Ein- / Ausgang - grau: nicht aktiver Ein- / Aus
			Wenn analog, wird der analog oder Ausgangswert angezeig



Datalogger => Tabelle

Auf der Seite "Datalogger => Tabelle" können Sie die im NECTOR-Speicher aufgezeichneten Tagesdaten einsehen und ausdrucken. Um die Datensätze anzuzeigen, wählen Sie ein Datum aus dem Kalender aus (klicken Sie auf das Feld "Datum auswählen") und klicken Sie auf die Taste "Hochladen".

Select a da O2-10-2017 October 2017 Mon Tue Wed Thu 1 2 3 4 5 8 9 10 11 12 15 16 17 18 19 22 23 24 25 26 29 30 31 31	ete: Fri Sat 6 7 13 14 20 21 27 28	Tempe	erature Rel	Load	Set Temp.	Set RH%	Info	Tabelle di (auf Drucker	rucken oder pdf)	
Live	NEC Table	CTO	R	Solart a da	te:			10294	37962BC8- adr	min
I/O		21-09-2	2020	Select a da	le.			Load Print		
History ▼										
Command ▼ Setup	E a t	Date and time		S1 °C	\$2 °C	S3 °C	S4 °C	S5 Bar/RH%	Info	
Info	2	21-09- 2020	10:37:23	25.00	99.90	25.10	99.90	999.00	6 Pon DI2	
Logout	2	21-09- 2020	10:46:02	24.90	99.90	25.00	99.90	999.00	S Pon DI2	
	2	21-09- 2020	10:56:00	25.00	99.90	25.00	99.90	999.7	S DI2	
	2	21-09- 2020	11:06:00	25.00	99.90	25.00	99.90	0.00	S DI2	
	2	21-09- 2020	11:16:00	25.00	99.90	25.00	99.90	999.00	S DI2	
		A T Lu D	larm Hocl emperatur uftfeuchtig ruckwert r	htemperat wert, keit oder ot hervorg	tur ehoben	Einscha Reglers "Pon"	alten des	Standt "S" Digital aktiv "I	eingang 2	ktiv



- <u>Datalogger => Diagramm</u>

Auf der Seite "Datalogger => Diagramm" können Sie den Diagrammen der im NECTOR-Speicher aufgezeichneten Tagesdaten einsehen und ausdrucken. Um das Diagramm anzuzeigen, wählen Sie ein Datum aus dem Kalender aus (klicken Sie auf das Feld "Datum auswählen") und klicken Sie auf die Taste "Hochladen".





- <u>Befehle => Parameter</u>







- Setup

Auf der Seite "Setup" können Sie die Sprache des Webservers konfigurieren.





KONTROLL-/ÜBERWACHUNGSSYSTEM TELENET

Um den NECTOR an das TeleNET-Überwachungs- und Überwachungssystem anzuschließen, führen Sie die folgenden Schritte aus:

- 1. Weisen Sie eine eindeutige Netzwerkadresse mithilfe der Parameter der dritten Ebene Adzu und setzen Sie Ser=0.
- 2. Die Klemmen des TeleNET-Anschlusses werden mit RS-485(A) und RS-485 (B) auf der NECTOR-Karte angezeigt.
- 3. Beachten Sie die Identifikation (A) und (B) der RS-485-Leitung, wobei Sie sich daran erinnern, dass auf der 2TWRS485-Schnittstelle die Klemme 3= (A) und 4=(B) ist.
- 4. Stellen Sie keine Sternverbindungen auf der RS485-Leitung her.

WICHTIG: Wählen Sie während der Konfiguration unter "Modul" "*Gerät der Serie PLUS Expert*". Unter "Modul" können Sie auch konfigurieren:

- "TWMT-Gerät", um nur den Wert der Raumtemperatursonde anzuzeigen;
- "TWMUR-Gerät" zur Anzeige des Wertes der als Feuchtesonde konfigurierten Sonde (Parameter An5=1 oder An5=2)
- "TWMP-Gerät", um den Wert der als Drucksonde konfigurierten Sonde (Parameter An5=3) anzuzeigen.

Im Folgenden wird der typische Anschluss eines NECTOR in einem TeleNET-Netzwerk beschrieben.



6.5

6.4

MODBUS-RTU-PROTOKOLL

Um die Schalttafel in ein RS485-Netzwerk mit Modbus-RTU-Protokoll einzufügen, stellen Sie die Parameter Ser, Ad, Bdr und Prt korrekt ein und folgen Sie dem unten stehenden Diagramm. Siehe MODBUS-RTU_PLUSR200 Handbuch (auf unserer Website verfügbar) für Modbus-RTU Kommunikationsprotokoll-Spezifikationen



DIAGNOSTIK

Im Falle von Anomalien warnt das NECTOR-System den Bediener durch Alarmcodes, optische und akustische Signalisierung. Wenn eine Alarmbedingung auftritt, wird die rote Alarmleiste aktiviert, das Alarmrelais un<u>d der</u> Summer werden aktiviert.

Durch Drücken der Taste können Sie den internen Summer jederzeit stumm schalten. Ein aufeinanderfolgendes Drücken der SET-Taste stellt das Tonsignal und die Anzeige der Codes wieder her.

Minimal- oder Maximaltemperaturalarme.

7.1

Für diese Alarme kann mittels der Parameter Ald eine Verzögerung ihrer Signalisierung eingestellt werden. Wenn der Temperaturalarm zurückkehrt, bleibt der rote Balken aktiv, um die Rückkehr eines Alarms zu signalisieren. Um den gespeicherten Temperaturalarm zurückzusetzen, drücken

Sie die Taste O. Die Alarme E1, E2, E3, EH1, EH3, EL1, EL3 sind im Datenlogger gespeichert und können zusammen mit dem Temperaturverlauf eingesehen werden.

Die Alarmcodes sind im Folgenden in der Reihenfolge der Priorität aufgeführt:

CODE	MÖGLICHE URSACHE	AUSZUFÜHRENDER SCHRITT		
EP2	Alarm bei niedrigem Backup-Batteriestand (nur bei fehlender Netzspannung vorhanden)	 Netzspannung wiederherstellen Ersetzen Sie ggf. die Pufferbatterie 		
EP1	Alarm bei fehlender Netzversorgung	Netzspannung wiederherstellen		
E0 E0i E0E	Alarm eeprom. Es wurde ein Fehler im Speich EEPROM erfasst. (Die Ausgänge sind alle auß denjenigen der Alarme deaktiviert)	 Das Gerät abschalten und dann wieder einschalten Standardwerte wiederherstellen (Seite 28) Überprüfen Sie, ob die Verkabelung den Anforderungen entspricht. 		
Er	Datenschreibalarm: Die Steuerung speichert c erkannten Daten nicht korrekt.	lie • Nehmen Sie Kontakt mit dem technischen Kundendienst auf		
Eu 1 ÷ Eu 9	USB-Speicherfehler.	• • Siehe Kapitel 5.16.		
E1	Funktionsstörung der Raumsonde	 Den Zustand der Raumsonde pr üfen. Wenn das Problem weiterhin besteht, die Sonde ersetzen. 		
E2	Funktionsstörung der Abtausonde (in diesem Fahaben alle Abtauungen eine Dauer gleich der Zeit d	 Den Zustand der Abtausonde prüfen. Wenn das Problem weiterhin besteht, die Sonde ersetzen. 		
E3	Funktionsstörung in der Datenlogger-Sonde	 Überprüfen Sie den Status der Datenlogger-Sonde. Wenn das Problem weiterhin besteht, die Sonde ersetzen. 		
E4	Funktionsstörung Sonde 4	Überprüfen Sie den Status der Sonde 4.Wenn das Problem weiterhin besteht, die Sonde ersetzen.		
E5	Funktionsstörung Sonde 5	Überprüfen Sie den Status der Sonde 5.Wenn das Problem weiterhin besteht, die Sonde ersetzen.		
E6	Alarm bei schwacher Batterie der Uhr: Die funktioniert noch mindestens 20 Tage lang; dana einem Ausfall der Stromversorgung der Sch Zeiteinstellung verloren (nicht die zuvor aufgezeichne	 Steuerung ach geht bei halttafel die eten Daten). Ersetzen Sie die Uhrbatterie (CR2032), die sich auf der Karte an der Vorderseite der Schalttafel befindet. 		
E8	Alarm Mann in Zelle. Die Taste "Mann in Zelle Alarr in der Zelle wurde gedrückt, um eine gefährlich Situation zu signalisieren.	 n" • Überprüfen Sie die Gefahrensituation und setzen Sie den Knopf in der Zelle zurück. 		
E9	Alarm Zellenbeleuchtung. Das Licht der Zelle blie für eine Zeit von mehr als tLo eingeschaltet.	 Das Schließen der Türe prüfen. Die elektrischen Anschlüsse des Türmikroschalte prüfen. 		
EH1	Alarm für maximale Raumtemperatur.•Eine Temperatur, die über der für den Maximaltemperaturalarm•Temperatur liegt, wurde aus der Umgebung erreicht (siehe Parameter A2).•	Überprüfen Sie den Zustand des Verdichters. Die Sonde erfasst die Temperatur nicht korrekt, oder die Steuerung von Halt/Lauf des Verdichters funktioniert nicht. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst.		



CODE	MÖGLICHE URSACHE		AUSZUFÜHRENDER SCHRITT		
EH3	MaximalerTemperaturalarmdesDatenloggers.DieDatenlogger-SondehateinehöhereTemperaturerreichtalsdiefürdenMaximaltemperaturalarmeingestellte(siehe		erprüfen Sie den Zustand des Verdichters. e Sonde erfasst die Temperatur nicht korrekt, oder die euerung von Halt/Lauf des Verdichters funktioniert nicht. enn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte den technischen Kundendienst.		
EL1	Alarm bei minimaler Raumtemperatur. Der Umgebungssonde hat eine niedrigere Temperatur erreicht als die für den Mindesttemperaturalarm eingestellte (siehe Parameter A1).		Überprüfen Sie den Zustand des Verdichters. Die Sonde erfasst die Temperatur nicht korrekt, oder die Steuerung von Halt/Lauf des Verdichters funktioniert nicht. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst.		
EL3	MinimalerTemperaturalarmdeDatenloggers.DieDatenlogger-Sondehat eineniedrigerTemperaturerreichtalsdiefürdeMindesttemperaturalarmeingestellte(siehParameter A1).	es Ube re Die Ste ne We an	erprüfen Sie den Zustand des Verdichters. Sonde erfasst die Temperatur nicht korrekt, oder die euerung von Halt/Lauf des Verdichters funktioniert nicht. enn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte den technischen Kundendienst.		
 Ed Türöffnungsalarm: beim Öffnen der Türmikroschalter und nach der Zeit tdo wird der normale Betrieb der Steuerung wiederhergestellt, indem das Alarmsignal für geöffnete Tür (Ed) ausgegeben wird. Das Schließen der Türe prüfen. Die elektrischen Anschlüsse des Türmikroschalters prüfen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst. 					
Ect	Aktivierung des thermischen Verdichterschutzes (Die Ausgänge sind alle außer demjenigen der Alarme, falls vorhanden, deaktiviert).	 Überpi Überpi Wenn den ter 	rüfen Sie den Zustand des Verdichters. rüfen Sie die Verdichteraufnahme. das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an chnischen Kundendienst.		
EcP	Aktivierung des Verdichterdruckschalterschutzes (Die Ausgänge sind alle außer demjenigen der Alarme, falls vorhanden, deaktiviert).	 Überpi Überpi Wenn den ter 	rüfen Sie den Zustand des Verdichters. rüfen Sie den Druckschalterschutz des Verdichters. das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an chnischen Kundendienst.		
EcL	Aktivierung des Verdichter- • Übe Niederdruckschutzes (Die Ausgänge sind alle außer demjenigen der Alarme, falls vorhanden, deaktiviert). • Wei		rüfen Sie den Zustand des Verdichters. rüfen Sie den Druckschalterschutz des Verdichters. das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an chnischen Kundendienst.		
EcH	AktivierungdesVerdichter-Hochdruckschutzes(Die Ausgänge sind• Überalleaußerdemjenigender Alarme, falls• Wenvorhanden, deaktiviert).den f		rüfen Sie den Zustand des Verdichters. rüfen Sie den Druckschalterschutz des Verdichters. das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an chnischen Kundendienst.		
EcO	Aktivierung des Öldruckschalterschutzes des Verdichters (Die Ausgänge sind alle außer demjenigen der Alarme, falls vorhanden, deaktiviert).	rüfen Sie den Zustand des Verdichters. rüfen Sie den Öldruckschalterschutz des Verdichters. das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an chnischen Kundendienst.			
Ec	AlarmaktivierungdurchgenerVerdichterschutz(z. B. WärmeschutzMaximaldruckschalter). Die Ausgänge sind alledemjenigen der Alarme, falls vorhanden, deaktiv	r ischen oder e außer viert.	 Überprüfen Sie den Zustand des Verdichters. Überprüfen Sie die Verdichteraufnahme. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst. 		
EcA	Verdichteralarm (nur Anzeige)		Überprüfen Sie den Zustand des Verdichters.		
EFc	Alarm Kondensatorlüfter (nur Anzeige)		Überprüfen Sie den Zustand der Kondensatorlüfter.		
EFE	Alarm Verdampferlüfter (nur Anzeige)		Überprüfen Sie den Status der Verdampferlüfter.		
ES1	Alarm Netzwerkverbindung (Wi-Fi, Et Bluetooth)	hernet,	• Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst.		

7.2

LISTE DER VENTILSTEUERALARME

Nachfolgend sind die Alarmcodes der integrierten Ventilsteuerung in der Reihenfolge ihrer Priorität aufgeführt:

ALARMCODE	MÖGLICHE URSACHE	DURCHZUFÜHRENDER VORGANG
E4	Funktionsstörung des Saugtemperaturfühlers S4.	 Überprüfen Sie den Status der Sonde und ihrer Verbindungen. Wenn das Problem weiterhin besteht, ersetzen Sie die Sonde.
E5	Funktionsstörung der Verdampfungsdrucksonde S5.	 Überprüfen Sie den Status der Sonde und ihrer Verbindungen. Wenn das Problem weiterhin besteht, ersetzen Sie die Sonde.
LSH	Alarm bei niedriger Überhitzung.	 Überprüfen Sie den Zustand des Kühlsystems. Ändern Sie die PID-Parameter. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.
МОР	Alarm bei Überschreitung der maximalen Sättigungsverdampfungstemperatur, bezogen auf Sensor S5.	 Überprüfen Sie den Zustand des Kühlsystems. Ändern Sie die PID-Parameter. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.
LOP	Alarm bei Überschreitung der minimalen Sättigungsverdampfungstemperatur, bezogen auf Sensor S5.	 Überprüfen Sie den Zustand des Kühlsystems. Ändern Sie die PID-Parameter. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.
EE	Eeprom-Alarm. Im EEPROM-Speicher wurde ein Fehler festgestellt (die Ausgänge sind alle deaktiviert, mit Ausnahme der Alarmausgänge, sofern konfiguriert).	 Schalten Sie die Elektronikplatine aus und wieder ein. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.
CFG	Ventil nicht konfiguriert. Beim ersten Start werden Sie aufgefordert, den Typ des angeschlossenen Ventils zu konfigurieren.	 Konfigurieren Sie den Typ des angeschlossenen Ventils, indem Sie den Parameter "tEU" einstellen.
VAL	Ventilalarm. Es wurde ein Überstrom- oder Ventilüberhitzungsalarm erkannt. Das Ventilmanagement ist deaktiviert. Wenn der Alarm gelöscht wird, wird das Ventil erneut in die vollständig geschlossene Position gebracht.	 Ventilkonfiguration und Anschlüsse prüfen. Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.
EP1	Kein Alarm für die Stromversorgung.	• Stellen Sie die Stromversorgung wieder her.
En / St1	Kommunikationsfehler mit der Ventilsteuerung.	 Überprüfen Sie die Verbindungen zwischen der Nector-Elektronikplatine und der Ventiltreiberplatine. Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.



WARTUNG

8.1

ALLGEMEINE SICHERHEITSREGELN

Unabhängig von der Art der Wartung darf diese nur von technischem Fachpersonal durchgeführt werden.



Im Falle einer Störung oder Wartung des elektrischen Systems muss vor der Durchführung von Prüfungen die Stromzufuhr zur Schalttafel unterbrochen werden, indem der Hauptschalter auf die offene Position (O) gestellt wird. Prüfen Sie vor jedem Betrieb die Spannungsfreiheit mit einem Tester. Wenn ein Element der Schalttafel defekt ist, muss es ausschließlich durch Originalteile ersetzt werden.

Wenn der Eingriff Teile außerhalb der Schalttafel betrifft, führen Sie die folgenden Schritte durch:

- Trennen Sie die Stromversorgung der Schalttafel dauerhaft und sicher auf eine der folgenden Arten:
 - Schalten Sie den Hauptschalter des NECTORs auf OFF und verriegeln Sie ihn in dieser Position mit einem mechanischen Schloss (Pego-Zubehör ACC5ST3801).
 - **2)** Trennen Sie die vorgelagerte Stromversorgung zu unserer Schalttafel dauerhaft ab, indem Sie sie mit einem Vorhängeschloss auf OFF stellen.
- Stellen Sie Signale auf, um die in Wartung befindliche Maschine anzuzeigen.

Führen Sie die folgenden Sicherheitsvorkehrungen durch, bevor Sie mit den Wartungsarbeiten fortfahren:

- Die Schalttafel muss spannungsfrei sein.
- Verhindern Sie die Anwesenheit von nicht autorisiertem Personal im Eingriffsbereich.
- □ Bringen Sie entsprechende Schilder an, die auf "Maschine in Wartung" hinweisen.
- Tragen Sie geeignete und bügelfreie Arbeitskleidung (Overall, Handschuhe, Schuhe, Kopfbedeckung).
- Entfernen Sie, falls getragen, alle Gegenstände, die sich in hervorstehenden Teilen der Schalttafel verfangen können.
- □ Halten Sie geeignete Unfallverhütungsvorrichtungen und Werkzeuge bereit.
- Die Werkzeuge müssen gut gereinigt und entfettet sein.
- □ Halten Sie die für die Durchführung der Wartungsarbeiten erforderlichen technischen Unterlagen (Schaltpläne, Tabellen, Zeichnungen usw.) bereit.

Entfernen Sie am Ende der Wartungsarbeiten alle Materialreste und reinigen Sie die Schalttafel gründlich.



Es ist absolut verboten, zusätzliche Teile im Inneren der Schalttafel zu installieren.



8.2

REGELMÄSSIGE ÜBERPRÜFUNG

Der NECTOR ist werkseitig geprüft und justiert, was durch den dieser Packung beiliegenden "Kalibrierbericht" bescheinigt wird.

Während des Betriebs ist eine regelmäßige Kontrolle erforderlich, um die Zuverlässigkeit der Aufzeichnungen gemäß UNI EN12830 und in Übereinstimmung mit UNI EN13486 zu gewährleisten.

Die Überprüfung ist auch dann erforderlich, wenn die Einsatztemperatur deutlich von der im Kalibrierbericht angegebenen Prüftemperatur abweicht.

Die **empfohlene Überprüfung erfolgt jährlich** und kann auf folgende Weise durchgeführt werden:

- Bei einem zugelassenen Zentrum für die Kalibrierung der Geräte: ACCREDIA-Zentren für Italien (www.accredia.it); für andere europäische Länder konsultieren Sie die Website mit der Liste der zugelassenen Zentren für die Eichung von Messgeräten in dem betreffenden Land.
- Für den direkten Vergleich mit einem Messgerät, periodisch mit einem Multimeter und Thermometer geprüft und ACCREDIA-zertifiziert.

ÜBERPRÜFUNGSERGEBNISSE.

Der in den Schalttafeln der NECTOR-Serie enthaltene Datenlogger hat eine Genauigkeitsklasse von 1:

- Wenn die Differenz zwischen dem vom Datenlogger gemessenen Wert und dem Referenzwert innerhalb von ±1°C liegt, hat die Überprüfung ein **POSITIVES** Ergebnis.
- Wenn die Differenz zwischen dem vom Datenlogger gemessenen Wert und dem Referenzwert höher als +1°C oder niedriger als -1°C ist, hat die Überprüfung ein NEGATIVES Ergebnis.

Anmerkung: Alle Ergebnisse der Überprüfung müssen aufgezeichnet und aufbewahrt werden.

Wenn die Prüfung negativ ausfällt, kann das Fachpersonal das Gerät vor Ort durch direkten Vergleich mit einem digitalen Lesegerät und einer Probensonde mit gültigem ACCREDIA-Kalibrierzertifikat justieren. Wenden Sie sich an Pego-Kundendienst, um das Verfahren zu befolgen.



8.3

ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

Ersatzteile und Zubehör für die **NECTOR**-Schalttafel:

- NTC-Sonde 10K 1% schwarz 1,5m lang.
- NTC-Sonde 10K 1% schwarz 3m lang.
- NTC-Sonde 10K 1% gelb 3m lang.
- SONNTCBR1,5 NTC-Armbandsonde (Durchmesser: 4÷30 mm), 1,5 m lang.
- Ersatzkarte (Vorderseite komplett).
- 200P200RBATT Notfall-batterie.



Ersatzteile und Zubehör müssen bei Ihrem Händler angefordert werden.

8.4

REINIGUNG DER SCHALTTAFEL

Verwenden Sie zur Reinigung der Außenseite der Schalttafel nur ein feuchtes Tuch mit ein wenig neutralem Reinigungsmittel.

8.5

ENTSORGUNG

Die NECTOR-Schalttafel besteht aus Kunststoff, Kabeln, gedruckter Schaltung und elektronischen Komponenten.

Gemäß der Richtlinie 2012/19/EG vom 4. Juli 2012 von europäischem Parlament und Rat und den entsprechenden einzelstaatlichen Regelungen zu deren Umsetzung, geben wir Ihnen die folgenden Hinweise:

- A. Elektroschrott darf nicht in den Hausmüll, sondern muss getrennt entsorgt werden.
- B. Die Entsorgung erfolgt über die von der lokalen Gesetzgebung vorgesehenen öffentlichen oder privaten Einrichtungen zur Müllentsorgung. Bei Erwerb eines neuen Geräts nach Ende der Nutzungsdauer kann das alte auch beim Händler zurückgegeben werden.
- C. Dieses Gerät kann gefährliche Stoffe enthalten: Ein unsachgemäßer Gebrauch oder eine unsachgemäße Entsorgung könnte nachteilige Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt haben.



Rev. 01-25

- D. Das Symbol (durchkreuzte Mülltonne auf Rädern), das auf der Verpackung, dem Produkt und dem Handbuch angebracht ist, weist darauf hin, dass das Produkt nach dem 13. August 2005 in den Handel gebracht wurde und getrennt entsorgt werden muss.
- E. Bei falscher Entsorgung von Elektromüll sind laut den einzelstaatlichen Bestimmungen zur Abfallentsorgung Strafen vorgesehen

Anmerkung: Bei Austausch der Pufferbatterie und/oder Uhrenbatterie nicht entsorgen, sondern die entsprechenden Sammelstellen zur fachgerechten Entsorgung nutzen.



ANHÄNGE

A.1

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

DIESE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG WIRD UNTER DER ALLEINIGEN VERANTWORTUNG DES HERSTELLERS AUSGESTELLT:

THIS DECLARATION OF CONFORMITY IS ISSUED UNDER THE EXCLUSIVE RESPONSIBILITY OF THE MANUFACTURER:



PEGO S.r.l. Via Piacentina 6/b, 45030 Occhiobello (RO) – Italy – Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Castel S.r.l.

NAME DES IN REDE STEHENDE PRODUKTS / DENOMINATION OF THE PRODUCT IN OBJECT

MOD.: NECTORS27

DAS OBIGE PRODUKT WIRD IN ÜBEREINSTIMMUNG MIT DEN EINSCHLÄGIGEN DIE HARMONISIERUNG VORSCHRIFTEN EUROPÄISCHE UNION: THE PRODUCT IS IN CONFORMITY WITH THE RELEVANT EUROPEAN HARMONIZATION LEGISLATION:

Niederspannungsrichtlinie (LVD):	2014/35/EU
Low voltage directive (LVD):	2014/35/EU
EMV-Richtlinie:	2014/30/EU
Electromagnetic compatibility (EMC):	2014/30/EU

DIE KONFORMITÄT ZU RICHTLINIE ES WIRD GARANTIERT DURCH RESPEKT DER FOLGENDEN STANDARDS:

THE CONFORMITY REQUIRED BY THE DIRECTIVE IS GUARANTEED BY THE FULFILLMENT TO THE FOLLOWING STANDARDS:

Harmonisierte Normen: EN 61326-1:2013 +A1+A2+A3, EN 12830:1999, EN 13485:2001, EN 13486:2001, EN 61000-6–1:2007, EN 61000-6–3:2007 EN 60730-1:2016, EN 60730-2-9:2010 European standards: EN 61326-1:2013 +A1+A2+A3, EN 12830:1999, EN 13485:2001, EN 13486:2001, EN 61000-6–1:2007, EN 61000-6–3:2007 EN 60730-1:2016, EN 60730-2-9:2010

Unterzeichnet für und im Namen von: Signed for and on behalf of:

Pego S.r.l. Martino Villa Presidente

Ort und Datum der Veröffentlichung: Place and Date of Release:

Occhiobello (RO), 01/06/2024



A.2

NECTOR200S27 ANSCHLUSSPLAN



A.3

ANSCHLUSSPLAN DER VENTILSTEUERUNG (NECTORS27)



Terminal-Nr	Beschreibung			
30-31	24-V-DC-Stromversorgung			
32-33-34-35	Stepperventil			
43-44	tS4 Saug-NTC-Sonde			
45	4-20mA - PS5 Verdampfungsdrucksonde			
46	15V - PS5 Verdampfungsdrucksonde			
48	EXP_A Verbindung zum Nector			
49	EXP_B Verbindung zum Nector			



Ventilanschluss basierend auf dem tEU-Parameter:

Ventil (par. tEU)	PIN 32	PIN 33	PIN 34	PIN 35
1 = Carel EXV	GRÜN	BRAUN	GELB	WEISS
2 = Danfoss ETS 25-50	GRÜN	ROT	WEISS	SCHWARZ
3 = Danfoss ETS 100	GRÜN	ROT	WEISS	SCHWARZ
4 = Danfoss ETS 250/400	GRÜN	ROT	WEISS	SCHWARZ
5 = Nicht verwendet	-	-	-	-
6 = Alco EX4	BLAU	BRAUN	WEISS	SCHWARZ
7 = Alco EX5	BLAU	BRAUN	WEISS	SCHWARZ
8 = Alco EX6	BLAU	BRAUN	WEISS	SCHWARZ
9 = Alco EX7	BLAU	BRAUN	WEISS	SCHWARZ
10 = Alco EX8 500	BLAU	BRAUN	WEISS	SCHWARZ
11 = Sporlan SEI 0.5-11	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
12 = Sporlan SER 1.5-20	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
13 = Sporlan SER(I) G,J,K	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
14 = Sporlan SEI 30	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
15 = Sporlan SEI 50	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
16 = Sporlan SEH 100	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
17 = Sporlan SEH 175	GRÜN	ROT	SCHWARZ	WEISS
18 = Castel 261-271 / Eliwell SXVB261	WEISS(2)	BRAUN(1)	BLAU(3)	SCHWARZ(4)
19 = Castel 262-263 /Eli. SXVB262-263	WEISS(2)	BRAUN(1)	BLAU(3)	SCHWARZ(4)
20 = Castel 272-273	WEISS(2)	BRAUN(1)	BLAU(3)	SCHWARZ(4)
21 = Castel 264 -274 / Eliwell SXVB264	WEISS(2)	BRAUN(1)	BLAU(3)	SCHWARZ(4)





PEGO s.r.l. Via Piacentina, 6/b 45030 Occhiobello (RO) – ITALIEN Tel. +39 0425 762906 E-Mail: info@pego.it – www.pego.it

TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG Tel. +39 0425 762906 E-Mail: tecnico@pego.it

Agentur:

PEGO s.r.l. behält sich das Recht vor, jederzeit Änderungen an dieser Gebrauchsanleitung vorzunehmen.